

**Un paso  
más  
hacia  
la Luna**

# alba

NUEVO DOMICILIO DE  
**alba:**  
Alcalá, 104, 4.º  
MADRID

**HABLAR Y ESCRIBIR, PARA SABER, PARA AMAR, PARA VIVIR**

PERIODICO EDITADO POR LA DIRECCION GENERAL DE ENSEÑANZA PRIMARIA  
Campaña Nacional de Promoción Cultural de Adultos - 32 páginas - Director: JESUS VASALLO

**AÑO II. NUMERO 33 - MADRID 1-15 SEPTIEMBRE 1965**

REDACCION Y ADMINISTRACION: ALCALA, 104, 4.º - TEL. 2762146 - Dep. Legal: M. 6.248 - 1964 - RIVADENEYRA, S. A.

## LAS MADRES VAN A CLASE PARA APRENDER A ESCRIBIR A SUS MARIDOS Y A SUS HIJOS



Aquí está uno de los turnos de mujeres que asisten a las clases de alfabetización. Es en Tiena (Granada), como podía ser en otro sitio cualquiera de España. Lo elegimos como ejemplo.

Muchas de ellas han tenido que dejar a los hijos en casa; otras los traen consigo, y en la puerta de la escuela se encuentran jugando, mientras sus madres se alfabetizan. Dos turnos diarios de hombres y otros dos de mujeres.

En la fotografía está Ana. Tiene seis hijos, entre ellos dos gemelas. El mayor es becario en un colegio medio. Saca matrículas de honor en todas las asignaturas. Ana pensó que la madre de tan destacado estudiante no podía ni debía ser analfabeta. Y se apuntó a las clases. Cuando lo supo su hijo, se enfadó. ¡Eso de que su madre fuera ahora a la escuela! Pero en el último viaje del hijo, cuando la madre le enseñó su libreta de

trabajos escolares, la animó a seguir asistiendo a las clases. Ahora, cuando vuelve, es él quien avisa:

—Madre, que son las seis; váyase a la escuela. Yo arreglaré a las mellizas.

También están en la fotografía las dos mujeres de la familia de Rafael el gitano, que venden telas por los cortijos y pueblecillos.

—¡Si vieran que ya no me engañan! —decía Rafael la otra tarde—. Ni a mi mujer ni a mi cuñada. Los cinco mayores y los cinco pequeños de la familia vamos todos a la escuela.

Dolores borda encaje en tul. Como es transparente, ella se pone la cartilla en las rodillas, debajo del bastidor, y cada vez que "da una pasada", echa un vistazo a las letras. Y así va aprendiendo.

Todas ellas tienen sus maridos e hijos en Alemania y tienen que escribirles. Les escriben ya.

### EN FAVOR DE LOS "MALETILLAS"

El Ministerio de Trabajo, a través de su Dirección General de Empleo, ha iniciado una labor de carácter social sobre los llamados maletillas o aspirantes a torero. Se les ha hecho un detallado examen psicotécnico para determinar su grado de alfabetización y las condiciones que puedan poseer para el aprendizaje en otras profesiones; examen completado con un reconocimiento médico.

De este modo han sido seleccionados 110 muchachos a los que se les han otorgado becas mediante las cuales va han iniciado un curso de preparación profesional industrial, sin que por ello se los aparte de su afición taurina, que continuarán practicando. Más tarde se continuará con ellos la enseñanza de oficios cualificados en los talleres de las Hermandades del Trabajo.

(Ved en la página 10 "EL LARGO Y CALIDO VERANO DE LOS RUEDOS.")

Estados Unidos ha dado un nuevo y gigantesco paso más hacia la conquista de la Luna con la hazaña de sus astronautas Gordon Cooper y Charles Conrad, que a bordo de la cápsula "Gemini V" se han paseado durante ocho días por el cosmos, batiendo la marca mundial de permanencia en el espacio: ciento noventa horas y cincuenta y seis minutos, a una velocidad de 3.750 millas por hora.

A pesar de las dificultades técnicas que fueron surgiendo durante el vuelo, pues se registraron fallos en el sistema eléctrico de la astronave, todo se desarrolló conforme al plan establecido, y los audaces exploradores del espacio consiguieron dar las 121 vueltas a la Tierra que se habían propuesto y regresaron a nuestro planeta sanos y salvos.

He aquí un nuevo triunfo de la ciencia espacial norteamericana que permitirá, sin duda, cumplir el supremo objetivo previsto: llegar a la Luna en 1970.

**UN CASO  
QUE SIGUE  
CONMOVIENDO  
A ESPAÑA**

## UN OJO PARA LA NIÑA (ciega y sorda) DE MUNERA

Se lo ofrece un obrero andaluz  
residente en Valencia

Entre los miles de cartas que ya ha recibido la jovencita de Munera que nuestros lectores ya conocen y por la que ALBA tanto está haciendo —como ya dijimos en el número anterior, nuestra revista organizó su viaje a Ma-



Juan Antonio Herrero Otero posa para ALBA, acompañado de su mujer.

drid y uno de sus redactores acompañó a la niña a la consulta de los doctores—, ha llegado una de caracteres sensoriales.

Viene escrita por un obrero de Puerto de Santa María (Cádiz), pero actualmente residente en Valencia.

Es una carta concisa, sin florituras, pero con un ofrecimiento impresionante. El ha leído lo que la Prensa ha escrito de María Hernández Arenas, y al saber que

la pérdida del sentido del oído no puede tener fácil arreglo, se le ha ocurrido cederle uno de sus ojos. El dice que sabe que esto se puede hacer; que en el extranjero lo están haciendo, y pide a los padres de María que hablen con un oculista y le propongan la cuestión. El queda a la espera de sus

noticias y dispuesto a dejarse quitar un ojo para dárselo a esa jovencita.

El motivo de este heroico ofrecimiento estriba en el recuerdo de la madre de Juan Antonio Herrero Otero, el autor de la carta, que fue ciega la mayor parte de su vida. Cuando Juan Antonio, que fue



Lo hace en recuerdo de su madre, también ciega

su único hijo, tenía apenas dos años, perdió su madre la vista al quemársele los ojos con la sosa cáustica que manipulaba. El recuerda lo que su madre padeció y quiere que esta joven recupere la vista y pueda ver a todos los suyos y al mundo tan bonito que Dios nos ha dado.

## ES UN HOMBRE DE UN CORAZON GIGANTE

Toda la vida de este hombre, que ahora tiene cuarenta y tres años, ha sido una constante generosidad. Durante la vida de su madre vino realizando en silencio todas las faenas de la casa en las horas que le dejaba libre el trabajo.

Cuando los demás estaban divirtiéndose, él —cuenta— se dedicó durante muchos años a barrer la casa, fregar los pisos, hacer la comida, lavar la ropa y hasta remendarla con la misma soltura que lo puede hacer una mujer. El prometió a su madre no casarse mientras ella viviera, y así lo hizo. La madre murió en 1962 y hasta dos años después no se casó.

Y por si todo fuera poco, digamos que des-

### TODOS LOS MESES DONA DESINTERESADAMENTE 400 GRAMOS DE SANGRE AL HOSPITAL DE VALENCIA

de hace muchos años este hombre, sencillo en apariencia, pero con un corazón gigante, acude todos los meses al Hospital Provincial de Valencia a donar cuatrocientos gramos de sangre voluntariamente y

sin remuneración alguna. ¿Se puede pedir mayor generosidad?

He aquí las líneas generales de una noticia y una vida ejemplares. Nuestro comentario no puede extenderse más, porque lo dicho ya en-

cierra el más grande de los homenajes a este hombre bueno y amante del prójimo en grado heroico. Seguramente no podrá ser aceptado ese ofrecimiento, porque quizá en vida no puedan hacerse estas donaciones, y además, primero hay que ver si la calidad de la ceguera de María permite este tipo de operación; pero la carta es bien elocuente y el rasgo de Juan Antonio Herrero Otero del más alto valor humano. De ahí que nos honremos trayéndolo a nuestras páginas para conocimiento de todos y como estímulo que impulse a hacer el bien a nuestros semejantes.



Juan Antonio Herrero Otero, dedicado a su afición favorita: dar de comer a las palomas.

Enrique GARCIA  
SOLANA

# EL MUNDO, EN DIECISIETE NOTICIAS

## ESPAÑA

- **DOS MIL NIÑOS Y NIÑAS** han disfrutado este verano en el mar o en la montaña, gracias a Cáritas. Sólo 75 pesetas ha costado la estancia de un niño en estas colonias veraniegas.



- ★ **UNA NUEVA ESCUELA DE INGENIEROS** agrónomos va a ser construida en Córdoba. Ocupará un terreno de 30.000 metros cuadrados.

- **UN GRAN TUNEL** en los Pirineos estará terminado en 1967. Facilitará la comunicación entre España y Francia, por Bielsa y Aragnouet, medirá tres kilómetros de longitud y costará 120 millones de pesetas.

- ★ **UNA MEDALLA DE ORO EN EL ESTOMAGO** ha tenido, desde que nació, un niño de seis meses, Paquito García Navarro, de Alicante. Se la tragó por Navidad y la ha expulsado ahora, sin sufrir, ni antes ni en el momento de la expulsión, daño alguno.

- **EL FAMOSO CAPITAN ETAYO** se ha hecho a la mar,



con otros cinco tripulantes, a bordo de su embarcación «Olatra de San Lucas», para llegar a la isla de Juan Fernández, en la costa chilena, siguiendo la misma

ruta del célebre navegante Magallanes.

- ★ **MAS DE 2.600.000 habitantes** tiene Madrid, según la última estadística facilitada por su Ayuntamiento.

- **35 MILLONES DE HABITANTES** tendrá España en 1970, con un promedio de vida de setenta años. Habrá comunicaciones por telégrafo y teléfono vía satélites artificiales.

- ★ **EL PABELLON ESPAÑOL** será uno de los diecinueve que permanecerán después de la clausura de la Feria Mundial de Nueva York.

- **LA «OPERACION TRANSISTOR»** para la enseñanza del Bachillerato a los pastores, ha tenido gran éxito en la provincia de Avila. Diecisiete alumnos alcanzaron la puntuación suficiente para superar el ingreso.

- ★ **UNA CARTERA CON CIEN MIL PESETAS** fue encontrada en una calle de Vianos (Albacete) por la mendiga Florencia García Parados, quien se apresuró a entregársela a su dueño.

- **UN ANCIANO DE SESENTA AÑOS**, Samuel Caminero Fernández, se dispone a ir a Roma en bicicleta, como peregrino, para conocer a Su Santidad. Hará el recorrido, desde Miranda de Ebro (Burgos), a razón de 200 kilómetros diarios.

- ★ **UN MADRILEÑO DE CUARENTA Y CINCO AÑOS**, don Ignacio M., ha salido también para Santiago de Compostela en patinete, en cumplimiento de una promesa hecha en los frentes de Rusia. El original peregrino tiene esposa y tres hijos y trabaja en una tienda de confecciones.



- **SANTIAGO DE COMPOSTELA** ha vuelto a ser el centro espiritual de España con motivo del Año Santo. Cuatrocientas peregrinaciones oficiales han llegado a la tumba del Apóstol.

- ★ La «**CASA DE LA TROYA**», de Santiago de Compostela, que hizo famosa Pérez Lugín con su novela del mismo título, será adquirida por suscripción popular. Se tiene el proyecto de instalar en ella un museo.

## EXTRANJERO

- **UN MODESTO VENDEDOR** de periódicos de Marsella, Pedro Dreufruiter, ha estado ahorrando durante año y medio para venir con su familia a conocer España.

- ★ **MAS DE 250.000 NUMISMATICOS** (coleccionistas de monedas) hay actualmente en el mundo. La moneda más valiosa es de plata —el dólar de 1805— y se paga por ella 850.000 pesetas.



- **UNA FRANCESA, JACQUELINE POCKET**, se ha proclamado «la mujer más profunda del mundo», al haber descendido a una sima de 952 metros de profundidad, en Grenoble.

# LOS ASUNTOS DEL CAMPO

Por LUIS CALABIA

## LA VERDAD SOBRE LA COSECHA DE TRIGO

## ASI VAN LAS COSAS

Los campesinos leen, con buena frecuencia, unas informaciones tremendas respecto al campo. Y da gusto conocerlas, porque así nos formamos una idea de lo que ha sido la recolección este año desde La Coruña a Almería o de Barcelona a Huelva.

Sin embargo, algunas veces pensamos que no habrá alguna exageración por medio; lo que dicen los chicos, un "paquete", de tan poco como parecen haber cosechado algunos. Los buenos periodistas, los que no mienten nunca, porque está prohibido, y, además, no les gusta, porque no es decente, no escriben truculencias ni cometen disparates. Los otros suelen hacerlo porque parecen "ir a la suyo o a lo de sus amigos". Este año sabemos de muchas provincias que "han cogido" poquísimo grano, y sabemos de otras que, contando altibajos, han acabado por meter en las paneras del Servicio del Trigo lo que nadie esperaba: mucho.

Ahora, el periodista que os comunica las novedades de la quincena agrícola ha ido a visitar una provincia en la que,

por lo visto, sólo sería recolectado el treinta por ciento de la producción; y, la verdad, ni con un potente foco, mirando por los rincones, se puede comprobar tan grave disparate. Al contrario, la cosecha, en la mayor parte de los pueblos, ha resultado entre regular, buena y, en algunos términos, muy buena u óptima, sin que por eso no deje de reconocerse que también hubo algunas graves mermas, si bien no se debe generalizar con un ejemplo mínimo entre un conjunto aceptable.

Sabemos de provincias que valoran sus

pérdidas en trigo en un ochenta por ciento, de sesenta a setenta en cereales de pienso y de nula en leguminosas. Que es terrible, no hay duda. Naturalmente, quien lanza el "reportaje" lo adoba con un rosario de pérdidas que "ahí están", sangrantes para terminar pidiendo que sean concedidas subvenciones a fondo perdido, condonación de préstamos del S. N., reintegro de las cantidades abonadas por compra de abonos, etc.

Amigo campesino y lector de ALBA: como verás, no se puede decir que estemos en situación de desastre.

**PATATAS.**—De nuevo estamos ante otro pleito patatero. Los economistas de la producción agraria no quieren reconocer la gran serie de fracasos acumulados e insisten en recomendar nuevas siembras a todas horas, en cualquier tiempo y en un año de agua difícil.

Si de lo que se trata es de abrir las puertas para que entre hasta el fondo de la economía agrícola un volumen extraordinario de 200.000 toneladas de patatas, entonces, sí, ¡sembrad patatas, por favor!, si bien antes de sembrar deberían decirnos a cómo pagarán las muchas que sobren, con importación o sin ella.

**ARROZ.**—Ya hace diez días, más o menos, que un decreto de la Presidencia del Gobierno reguló la producción del arroz, así como su mercado, pero sólo el cáscara, que será comprado por el Servicio Nacional del Trigo a 625 pesetas por quintal métrico para el tipo corriente; 700 para el semifino y 750 para el fino.

Los precios de compra se entenderán aplicables durante los meses de sep-

tiembre a noviembre, inclusive para mercancías de rendimiento normal en arroz blanco, sanas, secas y limpias. Después del 30 de noviembre y hasta mayo, dichos precios serán beneficiados con un duro más por cada quintal.

**ACEITUNA.**—La cosecha de aceite se presenta este año con buenas perspectivas, sobre todo en Andalucía.

## HE AQUI LA GALLINA IDEAL



La gallina ideal, por encima del tipo, la carne, el aspecto y el color, será la que:

Ponga una docena de huevos de 720 gramos. 280 huevos al año.

Alcance su madurez sexual a los 160 días.

Y que al ocaso de su vitalidad pueda ser vendida con dos kilos y medio de peso.

## MAS DE 3.000 MILLONES DE PESETAS PARA LA INDUSTRIALIZACION DE LA AGRICULTURA

El Ministerio de Agricultura ha hecho público un informe, para desarrollar la industrialización del campo en dos zonas de preferente actuación.

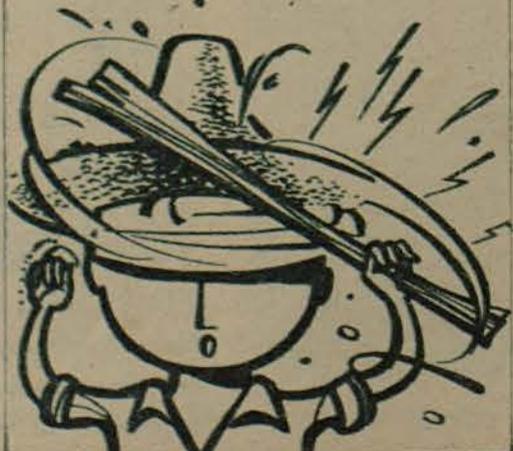
En primer lugar, solicita la instalación de mataderos generales frigoríficos que duplicarán los existentes, y preconiza la concesión de mil millones de pesetas para industrias manipuladoras de productos agrícolas perecederos.

Por otra parte, han sido presentadas solicitudes para higienizar y esterilizar más de un millón de litros de leche diarios.

Para defender los cultivos, lo primero es conocer el causante del daño.



No hacerlo así es como dar palos de ciego.

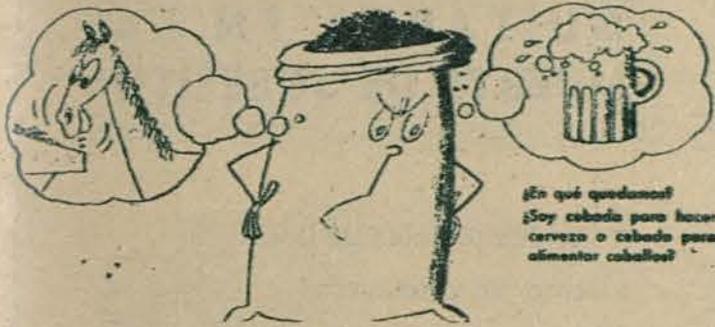


Hay que conocer si el daño es producido por un insecto o un hongo, y una vez sabido esto, qué insecto o hongo es.



Cada plaga o enfermedad necesita un tratamiento especial.

# COMO DEBE EFECTUARSE LA RECOLECCION DE CEREALES



Hace años, gran parte de los cereales que recogía el agricultor se consumían en su propia explotación. Trigo para pan casero; cebada y centeno para el ganado de trabajo; avena para las gallinas.

En la actualidad, estos cereales salen al mercado cada vez en mayor proporción. El agricultor vende sus granos y compra otros productos: pan de tahona, gasolina y gasoil, piensos compuestos...

Los tiempos cambian

tores a mejorar la calidad de sus cereales.

## 1.º EVITAR LAS MEZCLAS

Una partida de granos ha de ser uniforme, si se quiere que alcance buen precio.

Las mezclas de distintas variedades de un mismo cereal pueden sufrir una gran depreciación si esas variedades son de tipo comercial, como sucede con la cebada cervecera y la cebada caballar.

Qué estupendo cuando el comprador dice:

Me gusta este grano.  
Es puro, está entero, no está roto,  
no se descascarilla, no está húmedo,  
no tiene gorgojo...



y las exigencias del mercado también cambian. Ya no basta la cantidad, es preciso tener en cuenta la calidad.

Un grano de calidad ha de responder a características que son corrientes en el mercado internacional.

Muchas de estas características dependen de la semilla que se siembra y del cultivo que se practique. Pero otras dependen de los cuidados con que se realice la recolección.

Llegado el momento de la siega y de la trilla, conviene recordar algunas reglas sencillas que ayudarán a los agricul-

La depreciación será aún mayor para las partidas en que se mezclen cereales diferentes (trigo y centeno, por ejemplo).

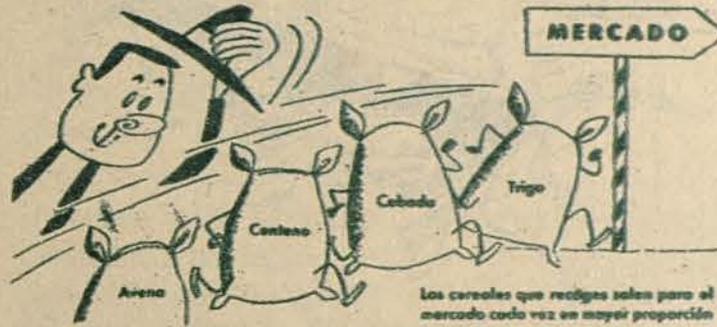
Para evitar las mezclas no hace falta más que tener cuidado y practicar una esmerada limpieza de las máquinas, elementos de transporte, eras y locales de almacenado. Cuando en una máquina se cambie de variedad o de cereal, es buena precaución tenerla funcionando en vacío durante cierto tiempo.

En las trilladoras, aventadoras y cosechadoras puede tomarse otra precaución adicio-

nal, destinando a consumo propio el primer saco salido después del cambio.

## 2.º EVITAR EL EXCESO DE IMPUREZAS

Cuando el cereal es consumido en la propia



explotación, la limpieza no es tan esmerada como cuando se vende. "Todo es cebada", se dice, y se cierran los vientos de la trilladora y de la aventadora.

Cuando esta cebada

## OTRAS IMPUREZAS

Las cribas deben ser de orificios de tamaño apropiado, a fin de sacar el grano bien limpio, sin impurificar con semillas de malas hierbas y otros restos de plantas. Los vientos se abrirán lo que sea necesario para eliminar la paja y los granos vanos.

## 3.º EVITAR LAS PARTIDAS HÚMEDAS

Las partidas húmedas causan muchas dificultades a los agricultores y suelen tener precios bajos.

En años normales se presentan partidas húmedas cuando se hace la recolección con cosechadora y se coge el grano algo blando o existen rodales verdes.

Los rodales verdes

deben segarse aparte. Las partidas de grano algo blando deben secarse bien antes de ser amontonadas o ensacadas.

## 4.º EVITAR LAS PLAGAS EN LOS GRANEROS

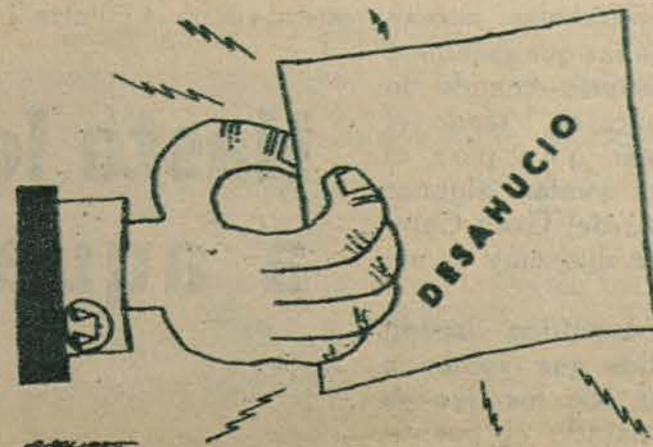
Los gorgojos y polillas ocasionan daños en los granos almacenados. Muchos compradores rechazan las partidas agorgojadas.

Los graneros deben desinsectarse antes del comienzo de la campaña. Esta operación puede hacerse de varias maneras, y el agente de Extensión Agraria os indicará gustosamente la más conveniente.

Hay que evitar que las plagas entren de nuevo en los graneros desinsectados. Para ello, deben desinsectarse también los sacos que se usen para transportar y almacenar el grano. También conviene vigilar la presencia de estos insectos en los carros y remolques.

Durante todo el tiempo que el grano esté almacenado hay que estar prevenidos contra la aparición de estas plagas. Debe examinarse frecuentemente. Si se produce una infección, el granero debe desinsectarse de nuevo.

CONSULTAD EN TODO CASO CON EL AGENTE DE EXTENSION AGRARIA DE LA COMARCA.



Echa al gorgojo y a la polilla de todos los rincones de tu granero, de los carros, de los sacos, de todas partes...



# LETRAS y ARTES

por FEDERICO MUELAS

RELATOS HISTORICOS

## UN MARQUES QUE JUZGO A LOS ESPAÑOLES COMO SERES ABSURDOS

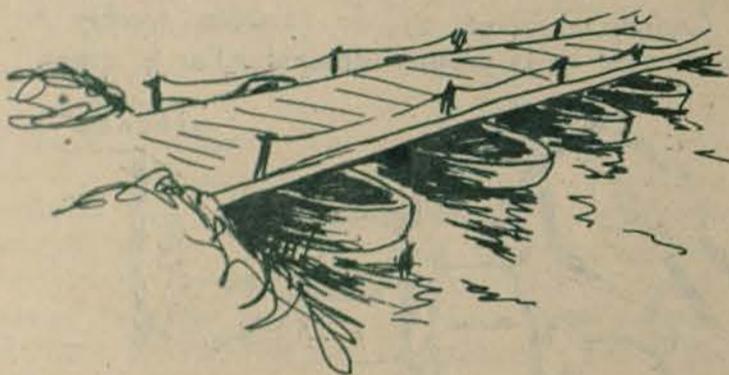
Era el mes de noviembre de 1503 cuando el Gran Capitán, don Gonzalo de Córdoba, estaba en tierras que son bañadas por las aguas del río Garellano, que baja de los montes Apeninos y desemboca en el golfo de Gaeta.

Aquel año de 1503, las fuerzas francesas querían apoderarse de Nápoles y estaban mandadas por el marqués de Mantua, que se llamaba Francisco de Gonzaga, uno de aquellos señores que se dedicaban a hacer la guerra sin parar en nada más.

Los franceses estaban a un lado del río Garellano y los españoles al otro. Dicen los libros que por cada español había tres franceses.

El marqués de Mantua decidió atravesar el río Garellano para vencer a los españoles y seguir más tarde camino de Nápoles, donde quería entrar victorioso. Para conseguir su objetivo tendió un puente aguas arriba de donde estaban los españoles, y cuando lo terminaron, atacaron a los italianos, que estaban guardando una parte defendida por las fuerzas del Gran Capitán, y después de vencerlos, se apoderaron de unos cañones que don Gonzalo de Córdoba había mandado colocar allí, más por precaución que por otra cosa.

No bien se enteró el Gran Capitán de que los franceses habían vencido a las fuerzas italianas, que estaban defendiendo parte de la orilla del río, y que se habían llevado los dos



cañones, salió de su cuartel general, y rodeado de García de Paredes, de Villalba, del Comendador de Rosas y de Escalada, repasó el puente y se metió en campo francés, desafiando el peligro con toda bravura, al frente de sus aguerridas huestes.



Don Gonzalo Fernández de Córdoba "El Gran Capitán".

Sucedió que un caballero francés se reía del marqués de Mantua por la paliza que las armas españolas habían dado a las que mandaba el marqués cuando lo del puente. Viendo el marqués que por el puente venían algunas fuerzas del Gran Capitán, le dijo muy comedido:

—Magnífico señor, aquellos que vienen a pelear con los que ya han pasado el puente,

sospecho que son los mismos que a mí me desbarataron. Guardaos de ellos y veamos qué hacéis ahora vos.

El caso es que el marqués de Mantua se sintió enfermo a los pocos días; dicen que apretado por unas calenturas, y se marchó por las buenas a Roma para curarse. Lo que le sucedía, de verdad, era que iba "quemado" por aquello del puente.

Dicen las crónicas que cuando le fue preguntado por lo que le había sucedido, contestó:

—Estos españoles son seres absurdos que ni temen cuando la razón lo pide, ni sienten las necesidades, como son el hambre, el frío o los trabajos duros.

Y resumía todo diciendo que "nadie debe pelear con enemigo que no tiene en nada la vida, ni nada le importa porque le venga la muerte".

## COPLAS PARA GUITARRA EN LA MUERTE DE JOSELITO

¿Quién te había de llorar,  
Josecito, en primavera?  
¿Por qué fuiste a torear  
y morir en Talavera?  
¿Quién te había de llorar?

Cuatro blandones había  
y cuatro banderilleros  
llorando en la enfermería  
a la flor de los toreros.

¡Cuatro blandones había!

Que no te venga Rafael,  
¡Virgen de la Macarena!  
¡Que se va a morir de pena,  
que se va a morir también!  
¡Virgen de la Macarena!

Las tardecitas de sol  
con él las van a enterrar.  
Detrás le van a tocar  
un pasodoble español  
que hace a los hombres llorar.

Guardad, guardad las mantillas,  
chiquillas, las postineras;  
sacad los velos, chiquillas,  
chiquillas, las verbeneras.  
¡Guardad, guardad las mantillas!

Rafael SANCHEZ MAZAS



Hasta los dioses envidian  
a aquel que gobierna  
sus sentidos

# LA MUJER y las mujeres

## RAFAELA GARCIA MESA, "MUJER IDEAL DE ESPAÑA 1965"

Por BLANCA DE ARCE

### FALDAS Y BLUSAS



### Es canaria, tiene dieciocho años y habla francés e inglés

"Teresa", con miras a la elección de la "Mujer Ideal de Europa 1965", que se ha celebrado en Montecatini Terme (Italia), entre representantes de catorce países.

Unas cincuenta muchachas de dieciocho a veintiocho años, de todas las provincias españolas, concursaron al título de la "Mujer Ideal". Todas tuvieron que acreditar una amplia cultura general y conocimiento de los sucesos más importantes ocurridos en el mundo los últimos cinco años,

además de ser unas perfectas amas de casa.

El jurado otorgó el título a Rafaela García Mesa, de Las Palmas, secretaria-guía de turismo que habla perfectamente el francés y el inglés. Una muchacha que posee la cualidad que ella misma considera como fundamental en la mujer ideal: la armonía.

En Montecatini fue adjudicado el título europeo a la representante griega, en tanto que nuestra compatriota recibió el de "Mujer ideal para la cocina".



*Los conjuntos de faldas, blusas y jerseys se seguirán llevando muchísimo el invierno próximo. Os doy unos modelos de la moda que viene. Otro día os daré jerseys fáciles, con explicación de cómo debéis hacerlos.*

Rafaela García Mesa, una joven canaria de dieciocho años, ha sido elegida "Mujer Ideal de España 1965" en el concurso convocado por la revista

## 2 recetas de cocina

### BUDIN DE MERLUZA

Se cuece la merluza con cebolla, zanahoria, una hoja de laurel, perejil, un diente de ajo, unos granos de pimienta, sal, un poco de aceite y vinagre. Ya cocida, se desespina y desmenuza. Se pone en una cazuela a cocer tomate en su propio jugo; para medio kilo de merluza, medio de tomate. Se fríe en aceite, quitando el verde, un picado de cebolla, y cuando está dorada se añade el tomate, antes pasado por la pasadera.

Bien frito todo, se agrega la merluza y se le dan unas vueltas, y apartada ya del fuego se mezcla bien, añadiendo para medio kilo de merluza cuatro huevos batidos. Se unta un molde con manteca y se forra con pan rallado; se coloca la masa y se cuece al baño de María, dentro o fuera del horno. Se sirve con una maho-

nesa o con una salsa de tomate. Puede comerse frío o caliente. Este budín también puede moldearse en corona: dentro irá la mahonesa.

### ROLLOS DE TERNERA

Se preparan lonjas de ternera o filetes, se maceran y aderezan con sal fina, teniendo previamente hecha una mezcla de hígado, también de ternera, frito y picado menudamente con un poquito de pan molido y un huevo batido.

Se extiende esta mezcla sobre las lonjas y se van enrollando y atando con un bramante fino. Luego se asan.

Para medio kilo de filetes se necesitan cien gramos de hígado, un huevo y una cucharada de pan rallado.



### CHAQUETA ESTAMPADA

*He aquí una bonita chaqueta estampada, de doble fila de botones, sobre falda de tergal lisa, muy de moda este año entre las jóvenes.*

# nuestra ESPAÑA es así

por Jorge R. de Santayana

## BALEARES (I)

Esta provincia está formada por el archipiélago de su nombre, situado en el mar Mediterráneo, a unos 85 kilómetros del litoral peninsular. Se compone de cinco islas grandes y varias más pequeñas e islotes. El grupo, llamado antiguamente islas Gimnesias, está integrado por las de Mallorca, Menorca y Cabrera, y los islotes de Dragonera y Conejera. Otro grupo, llamado antiguamente islas Pitiusas, se compone de las islas de Ibiza y Formentera y los islotes de Tagomago, Ahorcados y Cunillera.

La provincia tiene una extensión de 5.014 kilómetros cuadrados, correspondiendo a Mallorca, con 3.625, la mayor

extensión. Menorca tiene 713 e Ibiza, 500.

El clima es típicamente mediterráneo, con inviernos suaves y bastante seco.

Debemos pasar una ojeada a las islas para darnos cuenta de su variedad.

MALLORCA, llamada la isla de la Calma, es la más grande de todas. Sus bellezas naturales y la suavidad de su clima, la han hecho lugar preferido del turismo. Su relieve alcanza la mayor altura en Puig Mayor, con 1.445 metros de altitud. Merecen destacarse las alturas de Masanella, Teix y Galatzo.

En la llanura que existe en el centro de la isla hay valles en donde se cultivan naranjos y olivos milenarios. En uno

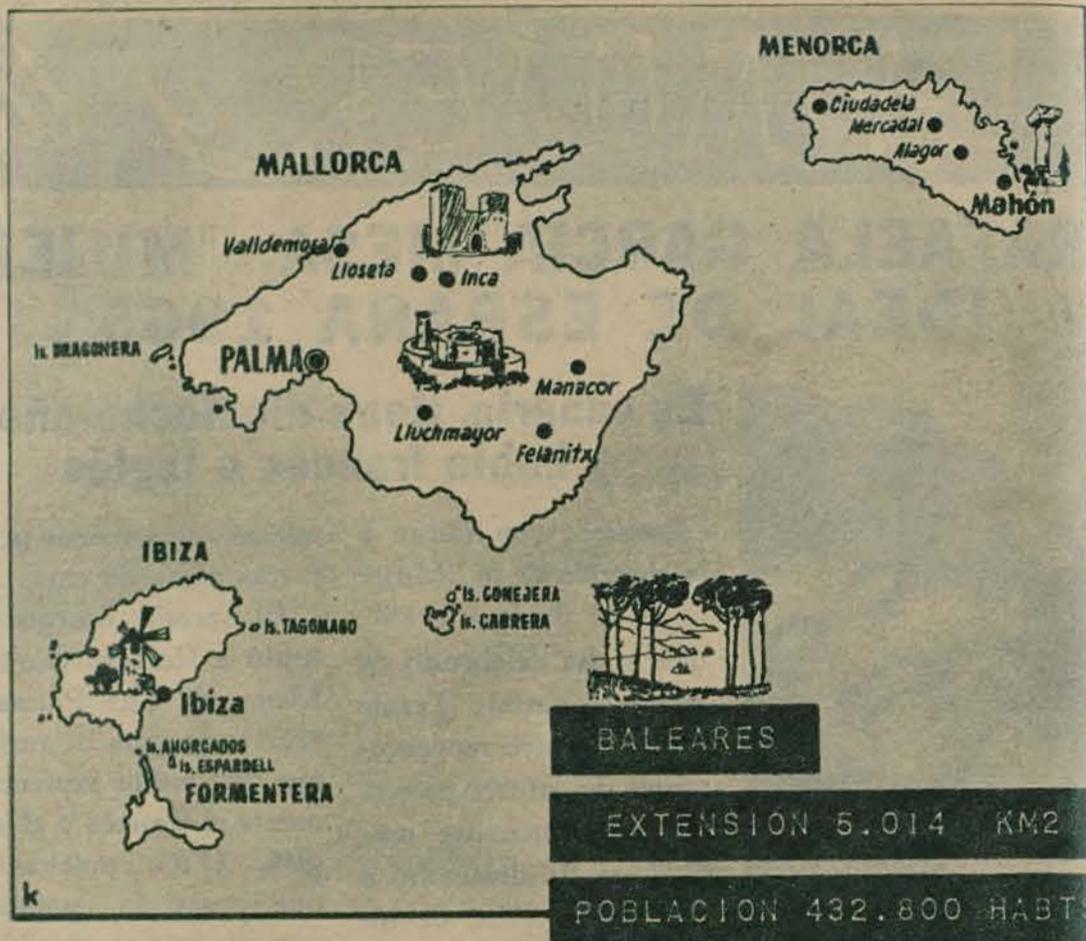
de estos valles está la famosa cartuja de Valldemosa, en donde vivieron el pianista Chopin y la escritora "Jorge Sand", y el poeta Rubén Darío.

Poblaciones importantes de la isla son Palma de Mallorca, capital, con 152.000 habitantes, de los 432.800 que pueblan la provincia. Otras ciudades son: Manacor, con 19.000; Inca, 12.500; Luchmayor, 10.000; La Puebla, 10.200, y Felanitx, 11.700.

Mallorca no tiene ríos de curso permanente.

Se comunica con Barcelona y Valencia por servicio diario de barco y avión. Además tiene líneas de navegación que van a Alicante.

MENORCA es más pequeña, pues solamente tiene 713 kilómetros cuadrados. La mayor parte de la isla es una llanura rasa, con una zona de pequeñas alturas.



BALEARES

EXTENSION 5.014 KM2

POBLACION 432.800 HABTS.

### UN FAMOSO MISIONERO MALLORQUIN



Este célebre franciscano español, fundador de las Misiones de California (Estados Unidos), nació en

### JUNIPERO SERRA

Petra (Mallorca), en 1713. A los diecisiete años ingresó en la Orden franciscana, cambiando su nombre de Miguel José por el de Junípero, al hacer los votos perpetuos.

Filósofo, teólogo y predicador eminente, poco después de llegar a Méjico fue enviado a misionar entre los indios de Sierra Gorda, donde permaneció nueve años. En 1769

marchó a la Alta California, y aquel mismo año fundó la Misión de San Diego, y poco después las de San Antonio, San Gabriel y San Luis, hasta un total de nueve.

El Gobierno norteamericano rindió hace dos años un homenaje a la memoria de fray Junípero, en Petra, pueblo natal del gran misionero, fallecido en 1784.

### ASI CANTAN Y BAILAN LOS ESPAÑOLES

#### EL "BOLERO" MALLORQUIN

La danza característica de las islas Baleares es el "bolero", cuyo origen parece remontarse al siglo XVII o XVIII.

Como en casi todas las danzas de esta provincia, el hombre baila a la vez con dos mujeres, y los movimientos son lentos y suaves. Cada una de las mujeres intenta llamar la atención del bailarín, que ha de mostrarse indiferente, sin acusar preferencia por ninguna de las dos.

Sin embargo, cada isla tiene su danza tradicional. Así, es notable la "Mateixa", de Palma de Mallorca; el "S'candalar", de Mahón, y "Se curte y se llargue", de Ibiza.

Por la belleza de la música, la suavidad de movimientos y el encanto de los trajes típicos, estas danzas son de las más lindas de nuestro rico folklore nacional.



**JUVENTUD,  
DIVINO  
TESORO**

**NO TODO ES ESCANDALO, FRIVOLIDAD Y "YE-YE" ENTRE LOS MUCHACHOS DE HOY  
GRAN TRIUNFO DE LOS APRENDICES ESPAÑOLES  
EN LA OLIMPIADA DE GLASGOW (Escocia)**

**OBTUVIERON CUATRO MEDALLAS DE ORO,  
CINCO DE PLATA Y UNA DE BRONCE**



Los aprendices españoles galardonados con medallas de oro, en el instante de recibir sus premios en Glasgow.

Afortunadamente, no todo es gamberrismo, insustancialidad y Beatles en la juventud de hoy. Abundan también, sobre todo en nuestro país, verdadero reducto de la espiritualidad y la honradez, los casos de muchachos que descuellan por su amor al estudio, su laboriosidad, su dominio de las diversas técnicas modernas y que, al propio tiempo, son ejemplo de abnegación, desinterés y sacrificio por el prójimo.

Díganlo, si no, estos tres testimonios que nos complacemos en resaltar en nuestras páginas. En primer lugar, el clamoroso triunfo de los aprendices españoles en la Olimpiada del Trabajo o XIV Concurso Internacional de Formación Profesional celebrado en Glasgow (Escocia), donde nuestros representantes, en lucha noble con sus compañeros de veintitrés países, han ganado cuatro medallas de oro, cinco de plata, una de bronce y tres menciones de honor.

Las medallas de oro

han correspondido a Antonio Díaz Gómez, ajustador, de Madrid; José Calleja Macho, de la especialidad de soldadura oxiacetilénica, de Sestao; Ramón Simón Portas, especialista en soldadura eléctrica, de Pontevedra; y

Antonio Domínguez Cabo, chapista, de Madrid.

Las medallas de plata fueron ganadas por José Salado Gómez, de Madrid; Ventura Rodríguez Briz, de Valencia; Rafael Bravo Bautista, matricero, de Alicante; Elías Isidoro Gallardo, calderero, de Córdoba, y Manuel Pérez Varela, ebanista, de Lugo. Finalmente, la medalla de bronce fue adjudicada a Rafael Donato Picaza, de Valencia.

He aquí a unos muchachos que honran a su Patria honrándose a sí mismos con su amor al trabajo y afán de perfeccionamiento en el oficio que han elegido para ganarse la vida y ser útiles a la sociedad.

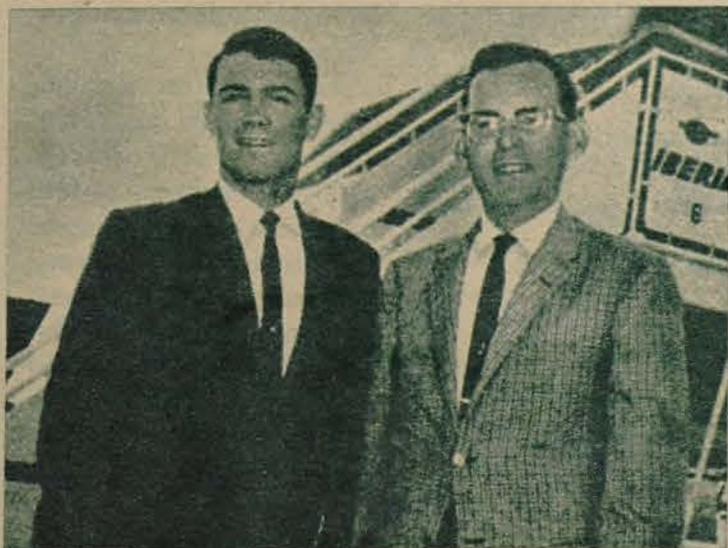
**UN JOVEN NORTEAMERICANO GANO UN CONCURSO ESCOLAR SOBRE COLON**

**COMO PREMIO, HA HECHO UN VIAJE A ESPAÑA**

Eddie H. Hicks es un joven norteamericano, del Estado de Nuevo Méjico, que ha ganado este año el tradicional concurso de trabajos escolares sobre Cristóbal Colón. Como

premio ha venido a España, acompañado de su profesor de español, señor Billy F. Crouch.

Fueron recibidos en Madrid por varias personalidades, y tras unos días de estancia en la



El joven Eddie B. Hicks, acompañado de su profesor de español, a su llegada a Barajas.

capital de España para visitar sus monumentos, continuaron viaje a Sevilla, Huelva y Barcelona, a fin de recorrer los lugares colombinos.

El joven Hicks es estudiante de bachiller y cursa el último año. Piensa estudiar la carrera de ingeniero aeronáutico y, según su profesor de español, es el alumno más destacado de los ochenta que asisten a las clases de castellano en su instituto.

Hicks, que lleva dos años y medio aprendiendo el español, obtuvo el premio del concurso, en el que participaron nada menos que 26.000 alumnos de español de toda Norteamérica y es un ferviente admirador de nuestra Patria.

**UN CHICO DANES, INVALIDO, EVITO QUE SE SUICIDARA UNA MUJER DESESPERADA**



Bent Saerker es un joven danés, de dieciocho años, aprendiz de relojero. Estando en la ventana de su casa, vio cómo una mujer se dirigía a un lago con ánimo de suicidarse, en medio de la indiferencia de los bañistas. Sin pensarlo más, tomó su cochecito de motor, llegó hasta la mujer y le dijo, sencillamente: "Creo que tendrá preocupaciones, pero, ¡míreme a mí! Estoy inválido y no pienso suicidarme."

Contemplando al joven inválido, la mujer desistió de su propósito. Todo un gran ejemplo este muchacho que también pertenece a la "juventud de hoy".

**EL LARGO  
Y CALIDO  
VERANO  
DE LOS  
RUEDOS**

**SE ESCAPO DE SU CASA  
PARA VER UNA CORRIDA  
EN ESPAÑA**

Que la fiebre del toro ha desbordado nuestras fronteras, lo demuestra el caso de este muchachito francés, Gilbert Pase-ro, de once años, que se escapó de su casa, en Marsella, y vino a España para satisfacer su ilusión de ver una corrida.



Y la vio en Tarragona, donde le invitó la empresa y le brindaron un toro los diestros y el rejoneador que actuaban. Ahora, una vez cumplido su deseo, lo que hace falta es que el pequeño Gilbert sepa andar recto el camino de su vida, que no todo se consigue escapándose de casa. Su afición a nuestra española fiesta puede ser compatible con una buena conducta en el hogar. Claro que como en Francia no hay corridas...

## TOROS: SUDOR, AJETREO, PASION, SANGRE, TRIUNFOS, BRONCAS Y... MILLONES



El Cordobés y su cuadrilla, a bordo de su avioneta particular, en la que está recorriendo España de punta a cabo.

El verano español es la orgía del toro. Se suceden las ferias de punta a cabo de la Península; y como las ferias españolas no se conciben sin corridas, de ahí que los ases del toreo se multipliquen sumando kilómetros y kilómetros para sumar también corridas... y millones.

El Cordobés, el discutido "fenómeno" de Palma del Río, es el que se ha llevado este año la ídem, haciendo el clásico agosto en el mes del mismo nombre. Ha sali-

do a corrida por día durante los treinta y uno del mes, lo que supone otras tantas corridas, con 62 toros, 16.000 kilómetros recorridos por aire —posee una avioneta particular para sus desplazamientos— y unos doce millones de pesetas limpios de "polvo y paja", después de pagar todos los gastos e impuestos. Lo que no deja de ser una cifra muy bonita.

En estas treinta y una corridas, en las que cortó unas sesenta orejas, hubo de todo: junto

a tardes triunfales como la de Alicante, en la que cortó los máximos trofeos y fue sacado a hombros, otras calamitosas, en las que nada le salió a derechas, como en San Sebastián y Al-mendralejo. Pero así es el toreo y, sobre todo, así es El Cordobés: un

**EL CORDOBES  
HA HECHO  
SU AGOSTO:  
A CORRIDA  
POR DIA DURANTE  
TODO EL MES**

diestro genial y, como tal, desconcertante, revolucionario.

Mas a pesar de estos contratiempos, inevitables en cualquier torero, y más de su estilo, Manuel Benítez no piensa retirarse. "El público es el que me ha de retirar —ha dicho— cuando yo no guste, como ha pasado con todos los toreros."

Y el "fenómeno" de Córdoba sigue gustando, por ahora, a pesar de los pesares. Así lo acredita su impresionante marca de treinta y una corridas en agosto.

## EL PLATANITO, EN ORBITA

**42 BECERRADAS,  
EL MES PASADO**

He aquí un nuevo satélite en el "planeta" de los toros: Blas Romero,

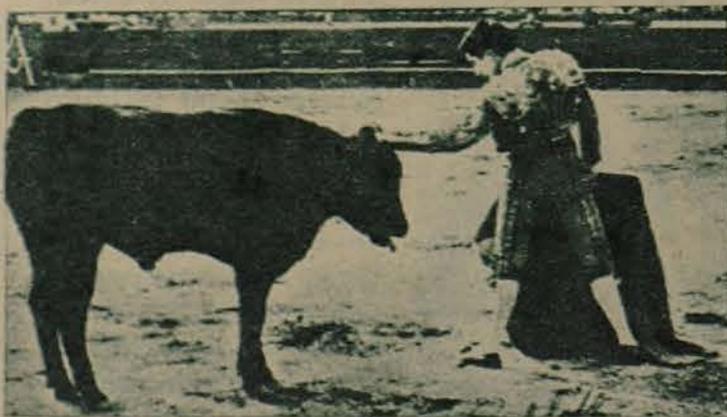


el popular "Platanito", cuyo afortunado lanzamiento por la televisión en las corridas nocturnas "de la oportunidad", celebradas en la plaza madrileña de Vista Alegre, le permitió en el pasado mes de agosto torear nada menos que cuarenta y dos becerradas, por la tarde y por la noche; marca que envidiarían muchos toreros de postín.

Platanito, con su toreo desconcertante y bufo que irrita a los buenos aficionados, "va para arriba". Es el signo de los tiempos...

## LUGUILLANO, VICTIMA DE UNA EXTRAÑA "CORRADA": EL TETANOS

Lo que no consiguieron los cuernos del toro lo consiguió una rara y grave enfermedad: el tétanos, que ha enviado al hospital al valiente novi-



Luguillano Chico, adornándose con el novillo que le asestó el puntazo origen de su grave afección de tétanos.

llo vallisoletano Luguillano Chico.

Toreando en Gerona, donde obtuvo un gran éxito, pues cortó orejas y salió a hombros, sufrió un puntazo en la ingle. Al principio no se le concedió importancia, pero el hematoma se hinchó por momentos y el médico diagnosticó una infección de tétanos. Como su estado se agravase rápidamente, fue llevado a Valladolid, donde se ha recuperado en los últimos días, después de hallarse al borde de la muerte.

## LA MISA DOMINICAL



En el último de mis artículos, querido lector de ALBA, te decía que era una pena ver cómo un porcentaje muy elevado de católicos, como tú, no practican su religión acomodándose a los preceptos de la Madre Iglesia, que nos rige y nos gobierna con sabiduría y amor.

Una de las faltas más notorias de esta indiferencia es la huída de la iglesia los domingos para oír misa y escuchar la voz del Evangelio, que es la palabra de Dios que enseña y convence.

Te parecerá baladí no oír misa los domingos; pero no es así. No quiero que pienses que te haga resaltar el "precepto" de oír misa los domingos, sino, por el contrario, quiero que procedas por convencimiento de esta práctica.

El domingo es necesario para el alma. El alma se embrutece por el continuo trabajar de toda la semana, en la que cada día apenas si te deja unos minutos para dar un beso a los niños, quizá dormidos ya cuando vuelvas del trabajo.

Es necesario, siquiera una hora cada semana, para ponerte en contacto con Dios por la oración y unirte a tus hermanos en la fe, en una oración común al Padre de todos y en quien todos somos hermanos. Es necesario el domingo para que Dios intervenga en todos los asuntos de tu vida. El labrador, el artesano, el trabajador en especial, es el que vive esperando, que el sol y la lluvia vengán a hacer que la espiga se hinche y nos dé el fruto del trabajo. Esa esperanza está puesta en Dios. Sin el domingo, sin la misa del domingo, no hay oración. La misa nos proporciona ese contacto con Dios. La misa, con su palabra hablada, nos instruye en la religión. La misa nos da vida espiritual y moral y pone en nuestras almas un como sello de espiritualidad que nos dice que no somos animales, sino seres que tienen su origen en Dios y su fin último en Dios.

P. Jesús FERNANDEZ

## LOS GITANOS SON GENTE HONRADA

4

### BOTONES DE MUESTRA

#### 1.º Los de Gádor, primeros en el socorro

En el accidente ferroviario de Gádor (Almería), ocurrido hace unas semanas, que costó la vida a diez personas, los gitanos dieron un ejemplo de humanitarismo y

abnegación, al ser de los primeros en acudir en socorro de las víctimas, introduciéndose en el interior de los vagones destrozados, con riesgo de sus vidas, para cooperar

en el salvamento de los heridos. Incluso uno de estos gitanos resultó con algunas heridas al intentar sacar a un viajero, empotrado entre el asiento y parte del techo.

#### 2.º Tres seminaristas, a ver al Papa

Tres seminaristas gitanos: Pedro Pena Cortés, del colegio Marcelo Spínola, de Umbrete (Sevilla), y Lorenzo Vargas Calderón y Antonio Torres Fernández, ambos del colegio conciliar de Sevilla, forman parte de una peregrinación gitana que se dirige a Roma, presidida por su "rey". Los tres ayudarán al Papa en una

misa en la que éste coronará la primera "Virgen gitana": una imagen esculpida en madera, de un metro de altura, obra de un artista de raza "calé". En este acto, las tribus gitanas ofrecerán a Su Santidad objetos de artesanía realizados por los gitanos. Se celebrará el día 26.

#### 3.º Se casaron en presencia de sus once hijos

En el pueblo santanderino de Santa Cruz de Bezana, se celebró con gran pompa la boda de los gitanos Aquilino Barral Jiménez, de cuarenta y ocho años, y Francisca Heredia López, de cuarenta y dos. Asistieron a la ceremonia sus once hijos, muchísimos vecinos del pueblo y hasta invitados y todo, por-

que acudieron varios carros de gitanos con parientes y amigos para sumarse al acontecimiento.



#### 4.º Recauda el dinero extraviado por una pastora

Cuando mayor era la afluencia de público en el mercado de Palencia, una mujer, esposa de un pastor de Fuentes de Valdepero, empezó a dar voces diciendo que le había desaparecido una cartera con 750 pesetas.

Un gitano llamado Enrique Lozano, pero conocido por todos como "Galo,

el gitano", que se dedicaba a la venta de quincallería, organizó en el acto una suscripción, que encabezó con 150 pesetas de su bolsillo, y en pocos minutos recaudó 1.050 pesetas. Entregó a la mujer las 750 pesetas perdidas y el resto, 300 pesetas, las envió a Caritas Diócesana.

# "REINA POR UN DIA" Y ANGEL PARA SIEMPRE

## MURIO LA NIÑA CONCHITA MARTIN, DESPUES DE SER HEROINA DEL POPULAR PROGRAMA DE TELEVISION

### Seis semanas antes le había sido amputada una pierna a causa de un tumor

El terrible diagnóstico se confirmó, por desgracia. Y el día 8 de mayo Conchita sufrió la amputación, en la clínica La Alianza, de Barcelona.

Al volver en sí después de la operación, exclamó:

—¡Mamá, mamá! Mira, ¡ya no tengo mi pierna!

—¡Hija, amor mío! Te la hemos hecho cortar porque si no, no habrías vivido más de tres meses.

Y sólo vivió dos meses y doce días más. Le dio tiempo a que TVE "descubriera" aquella tragedia. Grabaron el programa el 17 de junio, pero no fue pasado en antena hasta el 18 de julio, domingo. Acababa de morir "Linda", la perrita de Conchita. Y el martes, 20, Conchita se fue al cielo después de haber rezado mucho y pedido la comunión cada semana.



La habitación de Conchita, tal y como la tenía en vida, con su imagen de la Inmaculada, sus fotos, muñecas y juguetes, muchos de ellos procedentes de su día de "reinado" en la televisión.



Conchita, el día feliz de su primera comunión.

Conchita Martín Bullido, la niña de Ller (Lérida), que fue proclamada "Reina por un día" en este popular espacio de Televisión Española, el domingo 18 de julio último, trocó este efímero "reinado" en la tierra por el otro, mucho más valioso y eterno, de ángel de cielo. La infortunada niña falleció a los dos días de haber sido televisado aquel programa, víctima de un tumor maligno, a consecuencia del cual le había sido amputada una pierna dos meses antes.

Tenía doce años y medio. El día de San José, de este año, empezó a sentir dolores en la rodilla derecha. El médico de Seo de Urgel la practicó una radiografía, y al ver que se trataba de algo grave, hizo que la niña fuese enviada a Barcelona. Otro médico, el doctor Boada, diagnosticó un tumor maligno y advirtió a sus padres que quizá hubiera necesidad de amputarle la pierna.



Los padres de Conchita, abatidos por la desgracia que ha enlutado su hogar.

### ABRUMADA DE REGALOS

Televisión Española la colmó de regalos al proclamarla "Reina por un día": un televisor, una hamaca, un juego de maletas, dos conjuntos de lana, dos camisones, una muñeca, una falda, un vestido, una caja de juegos reunidos, una mañanita, una caja de pinturas, un álbum de fotos, un zapatito del pie izquierdo... y una moto para que papá y mamá continuaran repartiendo las cartas.

Porque el padre, Tomás Martín, madrileño, de Boadilla del Monte, es el cartero del pueblo. Y en Madrid se casó, en octubre de 1948, con Vidala Bullido, una muchacha de la provincia de Toledo, a la que conoció en la capital de España, adonde había ido para visitar a una hermana su-

ya, Adela, que estaba sirviendo allí. Vidala murió al dar a luz a un niño prematuro, que sólo sobrevivió once días; y dos años después, el viudo Tomás se casó con su cuñada Adela, y el nuevo matrimonio se estableció en Ller, cuya cartería, al quedar vacante, fue asignada a Tomás. Nació la niña Conchita. Luego, un niño, que va a cumplir diez años. Después, Isabelita, que apenas vivió un mes, víctima de la llamada "enfermedad azul".

Como se ve, es una modesta familia, en la que se ha cebado la desgracia. Tomás y Adela han quedado consternados tras la pérdida de Conchita, y no pueden superponerse a su dolor. El único consuelo que les queda es saber que la pequeña "Reina por un día" es ya un ángel para todos los siglos de los siglos...

## ¡SIEMPRE LA MADRE!



En todas las etapas de la vida del hombre, desde niño a adulto, y mientras ella alienta en el mundo, la madre está siempre a su lado, solícita y cariñosa, lo mismo en las horas difíciles como en los momentos de felicidad y triunfo. Así lo proclaman estas tres imágenes en las que vemos (arriba), a Jerónimo González, de Binéfar (Hues-



ca), colmado a besos por su madre, al encontrarse ambos después de treinta años de separación, durante los cuales su familia dio por perdido a Jerónimo; en el centro, la madre de Miguel Mataix, el espeleólogo alcoyano, peina los cabellos enmarañados de su hijo al salir éste de la cueva donde permaneció durante veintiún días en un alarde de valentía deportiva; y, finalmente, vemos a Manuel Santana, el gran tenista que tan clamoroso triunfo ha obtenido para España en la «Copa Davis», acompañado de su madre, que le mira rebo-sante de satisfacción y orgullo maternal.

## CUARENTA Y CUATRO ATLETAS INVALIDOS NORTEAMERICANOS, EN MADRID

“LA VIDA ES MUY DULCE Y ESTAMOS CONTENTOS DE VIVIRLA”

Cuarenta y cuatro atletas inválidos norteamericanos, casi todos víctimas de la «polio» o paraplejía, para quienes el deporte ha sido el medio de su recuperación social, han estado unos días en Madrid como premio por su triunfo en los recientes Juegos Internacionales celebrados en Inglaterra, donde obtuvieron 56 medallas de oro y 43 de plata.

Los expedicionarios —hombres y mujeres— que practican infinidad de deportes —baloncesto, tiro con arco, disco, jabalina, esgrima, carreras sobre sillas de ruedas, levantamiento de peso, bolos, martillo, tenis de mesa, etcétera— ofrecieron una brillante exhibición en el estadio de Vallehermoso, asombrando al público por su destreza y desenvoltura a pesar de la invalidez que padecen.

Además de su dedicación al deporte, muchos de ellos estudian y otros trabajan en oficinas o en trabajos de relojería, pintan, etcétera. El Gobierno de su país ya no tiene que ocuparse de ellos porque se valen por sí solos en la vida.

Manifestaron que en

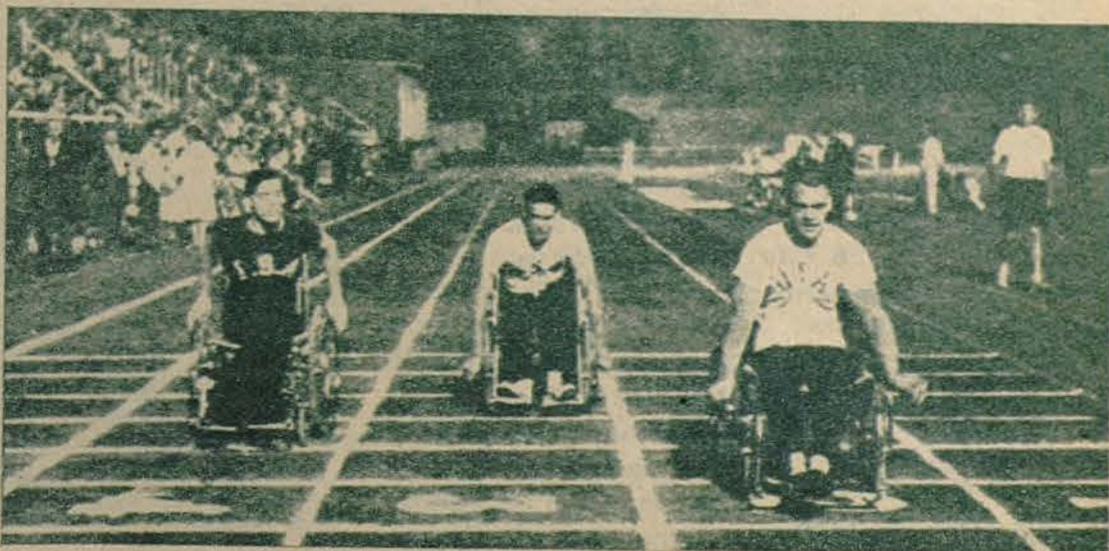


Estados Unidos existen diversas asociaciones de disminuidos físicos que dedican especial importancia al deporte como medio de adaptación a la sociedad

de estos hombres y mujeres que, a pesar de no tener una integridad física, pueden vivir como las demás personas. Su problema, más que físico, es psicológico si la sociedad, bajo falsos prejuicios, no les permite desempeñar un trabajo que pueden realizar perfectamente.

«La vida es muy dulce —dijo uno de ellos— y estamos contentos de vivirla.»

Todo un ejemplo de lo que puede el tesón y la voluntad. La invalidez no es un obstáculo insuperable cuando se tiene el optimismo y la gallardía de estos jóvenes norteamericanos, que han sabido sobreponerse a su desgracia.



Un momento de la espectacular carrera sobre sillas de ruedas realizada por los inválidos norteamericanos en el estadio de Vallehermoso.

# HECHOS Y CONDUCTAS EJEMPLARES

CRONICAS Y REPORTAJES ESPECIALES PARA ALBA

## UNA NIÑA DE DOCE AÑOS MANTIENE A SU FAMILIA VENDIENDO BARQUILLOS

**Sus padres,  
enfermos,  
no pueden trabajar**

María Africa López Torres es una avispada chiquilla madrileña de doce años que, con su trabajo de vendedora de barquillos, mantiene a su familia —padres y cinco hermanos pequeños.

El padre, de unos cuarenta años, se halla imposibilitado para el trabajo desde hace dos años, a causa de una grave enfermedad, que tiene todos los síntomas de un tumor cerebral. Tampoco la madre puede trabajar, porque sufre una bronquitis crónica con sombra en el pulmón.

Ante tan angustiosa situación, María Africa dejó sus estudios —a pesar de ser muy aplicada y gustarle los libros con verdadera pasión—, para vender barquillos por las calles, con lo que todos los días lleva a casa siete u ocho duros. Con esto ha de vivir, como pueda, toda la familia.

Dice que cuando más vende es por las tardes y en la mañana de los domingos. Un día festivo llegó a sacar 125 pesetas. La mayor propina que le han dado es de seis duros.



María Africa (a la derecha), con su familia, que ella mantiene con su trabajo.

## DOS NIÑAS LLEVAN A LA ESCUELA A SU AMIGUITA, QUE ESTA PARALITICA

Con su ayuda le han devuelto la alegría

Paquita Morcillo Villora, de seis años, es una niña de Munera (Albacete) que ni un solo día deja de acudir a la escuela gracias a la ayuda de dos amiguitas. Paquita no puede andar por sí misma porque padece parálisis infantil en ambas piernas. Sus padres han gastado todos sus pequeños ahorros en llevarla a numerosos médicos, hasta conseguir que le coloquen unos aparatos ortopédicos que le permiten ponerse en pie y, ayudada, andar algo.

Para colmo de desgracia, en el pasado invierno, cuando jugaba en la cocina de casa con su único hermanito me-

## LA MEDALLA AL MERITO EN EL TRABAJO A UNA ANCIANA DE OCHENTA AÑOS

**Lleva cuarenta  
al servicio  
del turismo**

Doña Catalina Abellán Calvet ha sido galardonada con la medalla de plata al Mérito en el Trabajo. Se trata de una anciana de ochenta años, que lleva cerca de cuarenta trabajando como funcionaria del Ministerio de Información y Turismo y que, a pesar de haberse jubilado, continúa prestando servicios de colaboración en dicho departamento.

No es ésta la primera medalla que recibe tan admirable trabajadora. Ya el año pasado le fue concedida la del Mérito Turístico por su



incansable labor en el Negociado de Hostelería.

Doña Catalina es sol-

tera. Su vida ha sido el trabajo, y está contenta porque éste ha dado fruto. Dice que desde su cargo ha visto surgir en España muchos hoteles y que le gustaría ver muchos más; pero "una —añadió— no es inmortal y algún día no lo veré desde aquí abajo". Doña Catalina Abellán, como se ve, es todo un carácter.

## ARRIESGO SU VIDA EN DOS OCASIONES, PARA EVITAR CATASTROFES

AHORA ESTA INVALIDO A CAUSA DE UN ATROPELLO

Guillermo Roncal es un anciano trabajador de Pamplona, que también ha sido distinguido con la medalla de oro al Mérito en el Trabajo, como premio a toda una vida con-

sagrada a la laboriosidad y a hacer el bien a sus semejantes.

En efecto, en dos ocasiones se jugó la vida para evitar sendas catástrofes. En enero de 1954 consiguió impedir la explosión de una máquina turbo, en la empresa donde trabajaba como ajustador mecánico. Cuatro años después volvió a afrontar una situación de peligro normalizando el funcionamiento de una caldera cuando había sonado la alarma y el personal era evacuado.

Años más tarde, en 1961, Guillermo sufrió un gravísimo atropello de camión cuando se dirigía al trabajo y tuvieron que amputarle las dos piernas. Hoy, el anciano inválido vive con su esposa, María Teresa Jaso, en un entresuelo que le facilitó el presidente de la Cooperativa de Viviendas de Santa Marta, de la capital navarra.

Dice que no tiene ninguna afición y que lo único que de verdad le gusta es el trabajo.

la escuela, según dice su maestra. Ya sabe leer y progresa mucho en la escritura. Ella es un gran ejemplo para todos.

Enrique GARCIA  
SOLANA



Paquita Morcillo Villora (a la izquierda), con las dos amiguitas que la ayudan a ir a la escuela.

## DOS FAMILIAS CONSAGRADAS AL SERVICIO DEL SEÑOR

**Cinco hijas monjas y dos hijos carmelitas tienen los propietarios de un caserío de Larrauri (Vizcaya)**

Por primera vez en la historia de Larrauri (Vizcaya), han celebrado misa al mismo tiempo dos hermanos sacerdotes que tienen cinco hermanas religiosas. Es de suponer la alegría reinante

las Religiosas Hijas de San José.

—Estamos —dicen los padres— muy orgullosos de nuestros hijos. De que siete de ellos sean religiosos. Ya sabemos que ellos no nos pueden ayu-

dar en nada en este mundo, pero también sabemos lo que hacen por nosotros. Somos muy felices viviendo aquí, y sólo pedimos al Señor que les oriente por el buen camino y les sepa dar el destino que merecen.

Don Juan Llona habla con la rudeza y sencillez del aldeano de pro, sin rodeos, todo sinceridad. Con él, asintiendo, su esposa, doña Nicasia, que hasta hace unas horas estaba trabajando a pleno sol, con su marido, en el huerto.

—Y ahora, estos dos hijos...

Después de estas vidas entregadas al servicio de Dios, el matrimonio Llona esperaba que sus hijos continuasen bajo el techo familiar del caserío. Pero un día...

—“Aita” (padre), quiero irme al convento —dice Esteban.



Los nuevos sacerdotes, con un primo, también carmelita (en el centro).



Los hermanos Llona, con sus padres, después de la ceremonia de concelebración.

—Y yo —apunta tímidamente Pedro María. Y un día cualquiera, ambos ingresaron en el convento de los PP. Carmelitas, de Amorebieta, con la total aprobación de sus padres. Que ahora quedaban solos.

Larrauri vivió una jornada de gala el día de la concelebración de estos dos hermanos. La iglesia de Nuestra Señora de la Redención resultó pequeña para albergar a los

fieles, a los parientes, a los amigos. Y en el lugar de honor, presidiendo la ceremonia, con los ojos húmedos por la velada emoción, los padres. Alegría. Solemnidad en la fiesta religiosa. Sólo sus hermanas no pudieron estar presentes. Pero oran por ellos, por los ya padres Esteban y Pedro María, desde su convento de clausura.

Julio CAMPUZANO

## SEIS HERMANOS CONCELEBRARON MISA EN PAMPLONA

**Todos ellos, así como dos primos carnales, son dominicos**

En la iglesia de Santo Domingo, de Pamplona, atestada de fieles, celebró su primera

misa el religioso dominico navarro Juan Antonio Zabalza, de veinticuatro años de edad,

hijo de unos huertanos del barrio de la Rocha-pea.

El nuevo sacerdote

celebró la misa con sus cinco hermanos, también religiosos de la misma Orden, y con dos primos carnales. asimismo dominicos. Dos de los hermanos del misacantano están destinados en Guatemala, para donde saldrán en breve; otro, fray Luis, de treinta y cuatro años, es director de un colegio mayor de la Universidad Laboral de Córdoba; otro de los hermanos, el padre Joaquín, es licenciado en Derecho Canónico y actualmente cursó estudios en Roma, y también llegó para asistir a esta primera misa.



El joven dominico Juan Antonio Zabalza, oficiando su primera misa, concelebrada con sus cinco hermanos mayores, todos ellos dominicos.

en esta familia vasca, que vive en un típico caserío, cuya blancura resalta sobre el verdor de las laderas del Sollube, muy cerca de la marinera Bermeo. Un caserío de los muchos diseminados por la geografía vizcaína, que lleva el nombre de “Achetas”.

Don Juan Llona y doña Nicasia Torrónategui han dado a Dios y a la Iglesia siete de sus nueve hijos.

Comenzaron las hermanas. Primero, María Josefa; luego, María Teresa; después, Jesusa y María Begoña, que ingresaron en las Clarisas, en Guernica. Siguió María Purificación, llamada a dar testimonio de fe y hermandad con los enfermos, que ingresó en

# "OPERACION PLUS ULTRA": PREMIOS

## VISITARON VARIAS CIUDADES Y

## UNOS EJEMPLOS DE CARIDAD Y ANO



**JOSEFA PEREZ MENDEZ.** Once años. Vive en Nigram, un pueblecito cercano a Vigo. Tiene diez hermanos, uno de ellos paralítico, al que transporta continuamente sobre sus espaldas. Por ello, en el pueblo, todos la apodan, cariñosamente, «la camioneta».



**MARI CARMEN SUAREZ CABRERA.**—Doce años. Natural de Veguetilla, en Las Palmas de Gran Canaria. A consecuencia del delicado estado de salud de su madre, ella atiende a sus cinco hermanos y a su padre, habiéndose convertido en una auténtica ama de casa.



**CONSTANCIO IBIRICU.**—Ocho años. Este navarro de Santacar, salvó a dos amigos suyos de perecer aplastados en un desprendimiento de tierras. Destrozándose las manos apartó los cascotes, sacando a uno y dejando fuera la cabeza del otro y le animó hasta que vinieron a socorrerles.



**DOLORES SALAZAR GALLEGO.**—Catorce años. Santanderina. De familia muy humilde. Atiende a su madre enferma, a un hermano anormal y una hermana de corta edad, realizando las labores domésticas. Además, para ayudar a la economía familiar, organiza rifas casi todos los domingos en el puerto.

Por tercera vez se ha celebrado la "Operación Plus Ultra", generosa iniciativa de la Sociedad Española de Radiodifusión y la compañía aérea "Iberia" para premiar a dieciséis niños —diez españoles y seis extranjeros—, elegidos como los mejores por su comportamiento ejemplar, tanto en la vida diaria como en los hechos extraordinarios, realizados en favor de sus semejantes.

Junto al escudo de la "Operación Plus Ultra", estos niños, españoles y extranjeros, hermanados en un mismo sentir y actuar ante la vida, han paseado por diversas ciudades —Madrid, Barcelona, Palma de Mallorca, La Coruña, Santiago, Pontevedra, Vigo, San Sebastián, Lisboa, Las Palmas, Tenerife, Roma...— la enseña ejemplar de sus valores humanos. Un viaje maravilloso, que culminó en la Ciudad Eterna, cabeza de la Cristiandad, donde los pequeños héroes tuvieron el alto honor de ser recibidos en audiencia especial por Su Santidad el Papa, quien les otorgó, con su presencia, sus palabras de elogio y estímulo y su paternal bendición, el mejor obsequio de su grato y auténtico caminar entre nubes, grandes ciudades, hoteles de lujo y demostraciones de admiración y cariño.

La Marina española se sumó al éxito de esta simpatiquísima "Operación Plus Ultra", poniendo a disposición de los niños la Escuela Naval de Marín, donde se alojaron y convivieron durante unos días con los guardamarinas que allí cursan sus estudios.



Su Santidad el Papa concedió un veraniego de Castelgandolfo, a quienes «Operación Plus Ultra», a quienes otorgó admiración y elogio por sus virtudes camino de la caridad y el auxilio. Aparece el Padre Santo en el momento de bendecir a Bernand Essl, premio extraordinario, y a un compañero de viaje.

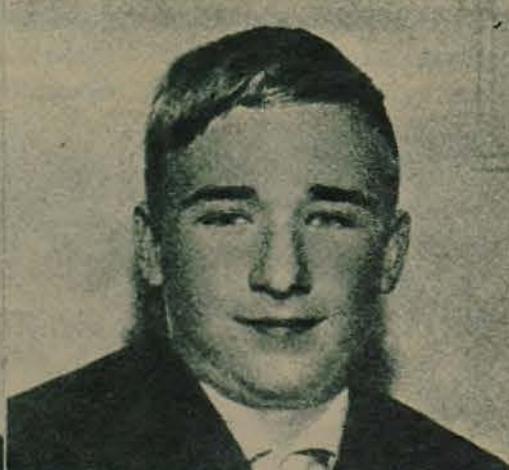
## Estos son los seis niños



**VICENTE GOMEZ RUIZ.** Doce años. Natural de Valencia. Desde hace algún tiempo se ha consagrado por entero al cuidado de un hermano suyo subnormal, logrando, en parte, su rehabilitación, ya que ha conseguido que éste comience a andar y pronunciar algunas palabras, a los seis años.



**BERNHARD ESSL (alemán).**—Once años. Premio extraordinario europeo. Perdió ambos brazos en un accidente. Valiéndose de una prótesis es capaz de escribir a máquina y nadar. Y usando el único muñón que puede mover, salvó a otro niño de morir ahogado.



**ALFRED MOLKS (alemán).**—Catorce años. Tiene a su madre paralítica y recluida en un hospital. El se ha hecho cargo de la casa y cuida a su padre y a una hermana. Sus ratos libres los emplea en pasear a su madre en una silla de ruedas.

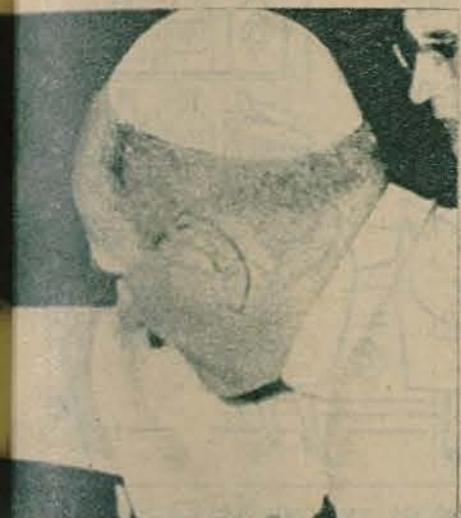


**JOHANN SPENDIER (austriaco).**—Trece años. De familia muy humilde, ha de permanecer en casa al cuidado de la misma, ya que sus padres trabajan fuera casi todo el día. En una ocasión salvó la vida a su hermano pequeño, que cuida diariamente.

# LOS VIVOS DE ABNEGACION NIMAS

## QUERON RECIBIDOS POR EL PAPA

### LOS VIVOS DE ABNEGACION NIMAS



audiencia especial, en su palacio dieciséis protagonistas de la «Operación Plus Ultra» y les exhortó a perseverar por el bien de sus semejantes. En la fotografía se ve al papa bendiciendo al niño alemán ganador del premio europeo por su heroísmo al salvar a su familia ahogado en una presa.

ALBA se honra trayendo a sus páginas a estos héroes infantiles, espejo de virtudes, que tan alto han puesto el pabellón de sus respectivos países en esta admirable competición del bien hacer en favor del prójimo, incluso a expensas de la propia vida. Unas fotografías y unas mínimas síntesis junto a unos nombres y unas nacionalidades. Una italiana, un austriaco, dos alemanes —uno de ellos premio extraordinario europeo— y un portugués. Y, con ellos, seis españolas y cuatro españoles. Dieciséis seres, entre ocho y quince años, a los que hombres y ciudades de tres naciones han abierto sus brazos porque les sirven de ejemplo vivo, de imagen de un fermento vital, de unas posibilidades humanas que representan lo más noble y meritorio de una generación apenas esbozada.

La "Operación Plus Ultra", además de resaltar y premiar las virtudes de estos pequeños, también proyecta su tutela para el futuro. Así, Luis Cano, antiguo pastor en tierras de Murcia, que fue galardonado el año pasado, cursa ahora sus estudios en el colegio de San Ildefonso; y Andrés de Antonio, premiado por un precoz invento, sigue actualmente la carrera de perito aeronáutico y trabaja en un aparato que reducirá el consumo de los coches utilitarios españoles.

Pero, acaso el premio más valioso que tengan estos muchachos sea el de que con su abnegado y silencioso sacrificio nos obligan a cuantos ya no somos muchachos, a tratar de ser, cada nuevo día, un poco mejores.



ANTOLINA ADRADA ARELLANO.—Quince años. De Paredes de Escalona (Toledo). Cuida a su madre y a un hermano, enfermos, y a otra hermana que sufre epilepsia. Diariamente tiene que llevar la comida a su padre a unas canteras, a más de dos kilómetros del pueblo.



ANTONIA CAMPILLO GONZALEZ.—Catorce años. Es natural de Santomera (Murcia). Entre sus méritos destaca el salvamento de sus dos hermanos menores, a los que sacó de la casa en llamas evitando que perecieran abrasados, tras correr ella misma un peligro cierto.



CARMEN RODRIGUEZ JIMENEZ.—Diez años. De Sotillo de la Adrada (Avila). Sirve de lazarillo a su madre ciega y realiza todos los quehaceres de la casa. Es una buena alumna en el colegio, al que asiste siempre que puede, y reparte leche en el pueblo para ganar el dinero necesario.



JOSE ANTONIO URRUTIA.—Once años. Natural de Basauri (Vizcaya). Durante mucho tiempo se levantaba a las cuatro de la mañana para ayudar a su madre a recoger y vender periódicos. Uno de sus hermanos es paralítico y él suele transportarlo a su espalda.

## Extranjeros galardonados



PAOLA NOBILI (italiana).—Es una excelente alumna en su escuela. De ella se ha dicho que es un ejemplo vivo del propósito vaticano. Su caridad llega al extremo de que atiende a una vieja maestra israelita, sorda y ciega, con la que permanece siempre.



RICHARD SHAEFFER (francés).—Diez años. Con ocasión de un accidente del automóvil en que viajaba, este francesito salvó la vida de su padre, de una hermana de cuatro años y de una prima, rescatándoles de las llamas que envolvían el vehículo.



NELSON JOSE FERREIRA (portugués).—Nueve años. Salvó a un niño de dos años de morir aplastado por el tren, cuando jugaba en las vías. Nelson, con evidente peligro de su vida, se lanzó valientemente a apartarlo cuando el convoy se hallaba a unos metros.



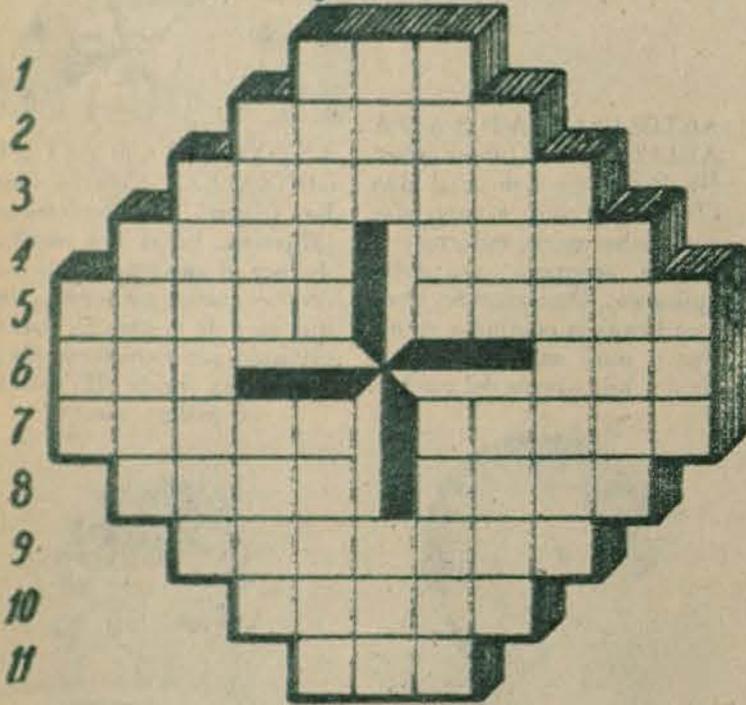
JOSE LUIS EIZAGUIRRE.—Trece años. Guipuzcoano, de Mendara. Salvó a un hombre que intentaba suicidarse arrojándose a un río. Tuvo que luchar con él, que se resistía, presa de un ataque de enajenación mental, y a costa de un gran esfuerzo y de exponer la vida pudo rescatarlo.

# PARA PASAR EL TIEMPO

Por Pedro Ocón

## CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



**HORIZONTALES.** — 1: Hogar. — 2: Instrumento para aplastar la tierra, piedras, etc.—3: Elevar un número a la tercera potencia.—4: Parte más ancha del remo. Medidas de longitud.—5: Beber. Batracios. — 6: Flanco de un ejército. Onda.—7: Emperador romano. Hurtan pequeñas cantidades en las compras. — 8: Embarcación. Epocas. — 9: Palabras mordaces y malintencionadas. 10: Aldea de Santander.—11: Apócope.

**VERTICALES.**—1: Comparativo.—2: En las flores. — 3: Cuerpos legislativos. — 4: Alise, Plantas marinas. — 5: Chupar suavemente un jugo. Limpias. — 6: De este modo. Enojo. — 7: Peñascos. Espuerta grande. — 8: Canto para dormir a los niños. Marcharán. — 9: Mamíferos carniceros. 10: Desamparadas. — 11: Apócope.

## GRAFOGRAMA



Combinad las iniciales de los nombres de las figuras contenidas en el recuadro, de forma que resulte EL NOMBRE DE UNA CIUDAD ITALIANA.

## SOLUCIONES

### Al Crucigrama

11: San.  
10: Solas.  
9: Ra-  
na. Iran.  
8: Na-  
cas. Serón.  
7: Ro-  
Así Ira.  
6: Libar. Netas.  
5: Pula. Ovas.  
4: Camaras.  
3: Tan.  
2: Po-

### VERTICALES

1: San.  
10: Saron.  
9: Sarras.  
8: Nave.  
7: Neron.  
6: Ala.  
5: Tomar.  
4: Pala.  
3: Cu-  
Pison.  
2: Lar.

### HORIZONTA-

### Al laberinto de letras

Mackenzie

### A la vista engaña

del "barman".  
del hombre: corbata  
la señora: bolsillo  
jo: botón interior de  
hombre en el espe-  
hora: reflejo del  
alto: escote de la se-  
lla a la derecha en  
ra: tapon de la bot-  
te: bolso de la seño-  
ra: para del tabure-  
Boca de la seño-

### Al Grafograma

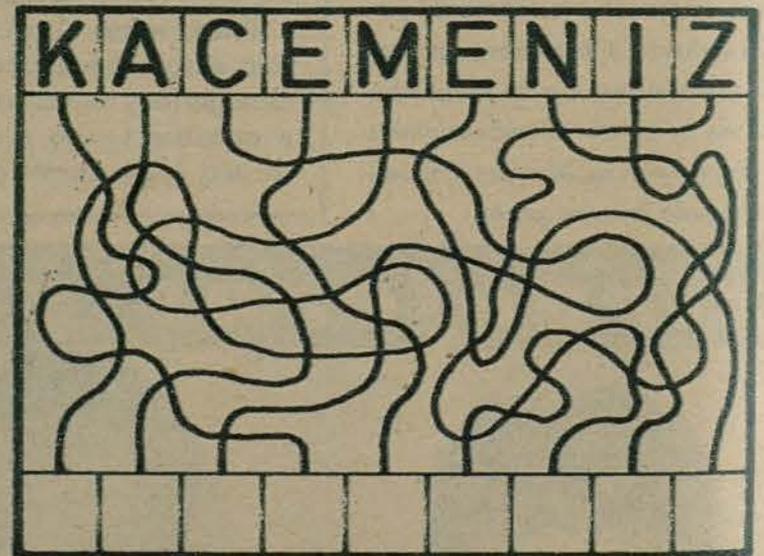
Ciudad: Napoles.  
Saltamontes.  
Libro. Estante.  
dora. Plancha. Ojo.  
Nino. Ametralla-

## LA VISTA ENGAÑA



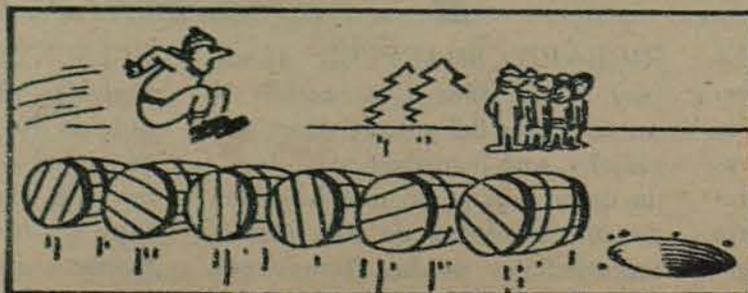
Entre estos dos dibujos existen NUEVE diferencias. ¿Cuáles son?

## LABERINTO DE LETRAS



Seguid la línea de cada una de las casillas superiores y situad la letra correspondiente en la casilla inferior en que termine la letra respectiva. Colocadas de este modo todas las letras, en el encaillado inferior se formará EL NOMBRE DE UN RIO DEL CANADA.

## HUMOR



SIN PALABRAS

SIN PALABRAS

# LOS PROBLEMAS DEL TRABAJADOR

Cuantos lectores de ALBA deseen formular alguna consulta propia de esta sección, deberán dirigirse por escrito al ilustre abogado don César Gala Vallejo, calle Virgen del Sagrario, 30, tercero, Madrid (17).

## CONSULTORIO SOCIAL Y LABORAL



### INVALIDO CIVIL

A don Vicente Corullón Lago, de Vatuille (León), le respondemos así:



Por la Seguridad Social, lamentándolo mucho por nuestra parte, nada se le puede otorgar, puesto que, según nos dice, desde los diecinueve años —hoy tiene cincuenta— está inválido. Ahora bien, su situación, tal como nosotros deducimos, encaja plenamente en el decreto de 15 de junio de 1962 que apareció en el "Boletín Oficial del Estado"

del 15 de junio del mismo año. Su artículo 30, apartado b), regula el auxilio por enfermedad. Le aconsejo indique esta disposición al maestro, al sacerdote o a quien le parezca usted que puede ayudarle, para que le faciliten los impresos de solicitud.

### AYUDA O COLOCACION

Don Eustaquio Bombín, de Villaescusa de Roa (Burgos), con un hijo de veintiún años que padece una vibración continua de un brazo y algo en ambas piernas, consulta la posibilidad de alguna ayuda del Estado o, al menos, una colocación.

Ignoramos el alcance de la dolencia o invalidez de su hijo y la clase



de incapacidad para el trabajo que pueda tener, pero sean las que fueren, una u otra, en cuanto a la ayuda económica no vemos ninguna posibilidad de obtenerla, pues lo único sería el auxilio con cargo al Fondo Nacional de Asistencia Social, que exige, entre otras condiciones, "no tener derecho a alimentos conforme al Código Civil", y su hijo, en verdad, los tiene, por cuanto que es usted el obligado a prestárselos. Por lo que afecta a colocación, no teniendo su hijo ninguna especialidad ni formación profesional, ni pudiendo tampoco realizar trabajos de esfuerzos físicos, como serían los de la construcción, el colocarle de ordenanza o puesto similar es asunto muy particular que nosotros no podemos resolverle. Lo que sí hacemos es orientarle, y en este sentido, le indicamos que se pase por la Delegación Provincial de Sindicatos, de Burgos, o por la Comarcal de Aranda de Duero, si ésta le coge más cerca, y en los respectivos Servicios de Encuadramiento y Colocación de aquéllas le informarán sobre plazas que tengan pedidas de entidades o empresas. De todos modos, si su hijo tuviese aptitud física y capacidad para hacer un curso de formación profesional acelerada o intensiva, debería intentar esto.

### SUBSIDIO DE VEJEZ

Nos escribe doña Josefa Barnés Uclés, de Torres de Albánchez (Jaén), para que la indiquemos si puede percibir el subsidio de vejez. Dice que tiene setenta y un años, que hace mucho tiempo quedó viuda y que su profesión era "sus labores".

Sentimos de verdad no poderle señalar un horizonte claro por el que se pudiera encajar su caso a efectos de percibir algún beneficio por vejez, bien de la Seguridad Social, bien de la Asistencia Social. Si su marido, al tiempo de fallecer, no causó derecho a ninguna prestación en su favor y usted tampoco acredita haber realizado trabajos por cuenta ajena, es imposible que se le reconozca derecho a pensión de vejez.

### CIRCULACION DE GANADO

A don C. M. G., de Villanueva de Córdoba, le contestamos lo siguiente:



No entra su caso en la materia propia de este consultorio. Sin embargo, por esta sola vez, le contestamos para decirle, a título de orientación, que su consulta deben y pueden resolverse en el Servicio Provincial de Ganadería, de Córdoba. Pásese usted por allí y hable con el jefe de dicho Servicio, exponiéndole su caso y ver cómo se les resuelven con plenas garantías de éxito. También debe plantearlo en la Cámara Sindical Agraria.

### SUSCRIPCION A "ALBA"

A don Nicolás Alonso López, de Melgar de Fernamental (Burgos), que tantos elogios nos hace de ALBA y que desea suscribirse a nuestra revista, le contestamos lo siguiente:

Le agradecemos su carta, que hemos remitido a Administración para que le envíe un número atrasado, y le considere como suscriptor.



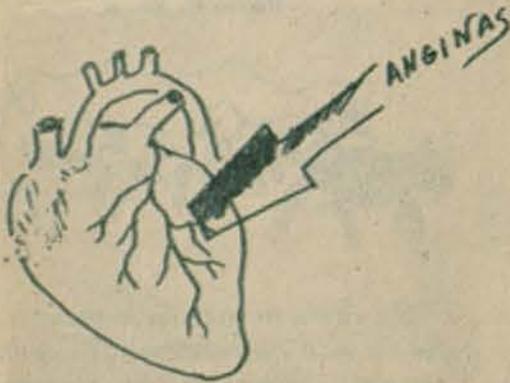
# CONSEJOS MEDICOS PRACTICOS

## VERDADERA IMPORTANCIA DE LAS ANGINAS

Por MIGUEL ANGEL PAMPLONA

Vamos a tratar hoy de un pequeño órgano causante de múltiples molestias y responsable, sobre todo, de muchas lesiones en el corazón, que comenzando en la juventud, van a ir progresando hasta convertir al hombre en un ser inadecuado para los trabajos de la vida.

Como siempre que hemos de combatir a un enemigo es necesario conocerlo, trataré de explicaros lo que son, dónde están, para qué sirven, qué trastornos pueden ocasionar y cómo defenderse de ellos.



### LAS ANGINAS

Son: dos pequeñas formaciones, aproximadamente del tamaño de una almendra y de color rojizo y sonrosado.

Están: en la garganta, detrás y a los lados de la lengua.

Sirven: para protegernos de los gérmenes e impurezas del aire que pasan por la garganta, pues se quedan detenidos en estos órganos.

Pueden ocasionar: infecciones, que unas veces se quedan localizadas en la garganta, pero otras (y esto es lo más importante) los gérmenes pasan a la sangre y pueden llegar a muchos órganos donde producen enfermedades graves que pueden matar a la persona o perjudican su salud dejándole convertido en un enfermo crónico.

Los gérmenes o microbios que viven normalmente en la boca sin producir daño, cuando encuentran una pequeña herida o las amígdalas están debilitadas por el frío, calor, etc., se meten en su interior y producen la inflamación de las mismas.

La edad más frecuente de padecer esta enfermedad es entre los cinco y los veinte años, aunque pueden inflamarse en cualquier edad. El niño o persona afectada comienza a tener dolor de garganta, dificultad para tragar, escozor al tomar ciertos

líquidos o alimentos; además tiene fiebre, se encuentra cansado, sin apetito. Son estos síntomas los principales y que caracterizan la inflamación de las amígdalas o anginas.

Esta enfermedad suele repetirse en algunos niños hasta diez o doce veces al año, aunque es frecuente que sólo sean dos o tres.

A medida que se van repitiendo, cada vez los síntomas son más graves; pues bien, en treinta niños de cada ciento, después de haber pasado una de sus "anginas", quince o veinte días más tarde empiezan a tener dolor en las muñecas, rodillas, o tobillos; tienen fiebre, poco apetito, malestar. Se dice entonces que "el niño está creciendo y por eso tiene dolores", pero nada más lejos de la realidad. En el crecimiento normal nunca hay dolor, lo que sucede es que la infección que entró por sus amígdalas está atacando sus articulaciones, es el reumatismo cardio-articular.

Estos dolores se van de una articulación para aparecer a los pocos días en otra; nunca están fijos.

Se llama reumatismo cardio-articular, porque va atacando las articulaciones y después al corazón. Un famoso investigador decía de esta enfermedad que "lame las articulaciones y muerde al corazón", lo que indica que es en este órgano vital donde más daños produce. En efecto, va destruyendo las válvulas del corazón hasta convertirlas en un tejido duro que cada vez se mueve peor y deja pasar mal la sangre.

El sujeto afectado tendrá cada vez más fatiga al correr, andar, etc., y llegará un momento en que, aun en la cama, no podrá respirar bien. Los catarros serán cada vez más frecuentes y algunas veces expectorará sangre. Sus síntomas irán empeorando, pudiendo morir de algún ataque cardíaco, pero aunque esto no suceda, quedará imposibilitado para el trabajo y reducido a hacer la vida de un "hombre de sillón", pues no abandonará éste más que para tumbarse en la cama. Además de las articulaciones y el corazón, ataca la enfermedad al cerebro y produce lo que conocemos con el nombre de "baile de San Vito", aunque es más propio el nombre de "Corea". El niño tiene fiebre, se muestra nervioso, irritado, y pronto comienza a tener movimientos anormales, como si diera puñetazos y patadas; unas veces curan con tratamiento médico, pero otras quedan lesiones incurables en su sistema nervioso.

Aunque ligeramente, hemos esbozado las lesiones que pueden producir los gérmenes que entran por las anginas de vuestros hijos, aunque también pueden entrar en el adulto.

Es, pues, necesario prevenir y tratar las anginas de los niños dándoles su verdadera importancia.

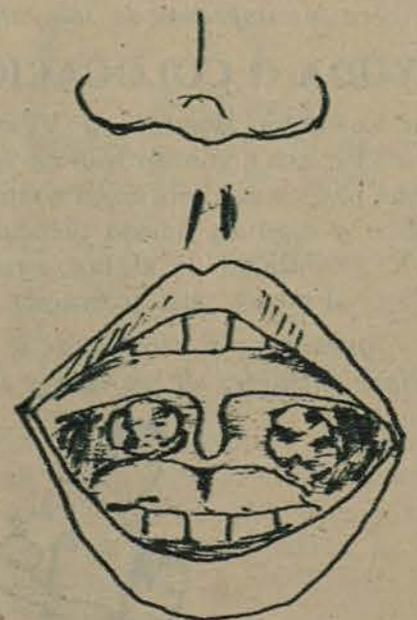
### COMO LO HAREMOS

En primer lugar es recomendable que tengan la boca lo más limpia que puedan, lo que se consigue con la limpieza diaria de los dientes.

Tendrán mucho cuidado con las bebidas frías y helados, sobre todo si tienen mucho calor y están sudando; tampoco les convienen los líquidos demasiado calientes que irritan su garganta, haciendo más fácil la penetración de los gérmenes.

Si el niño comienza a sentir irritación, dolor, fiebre, etc., que le reconozca un médico, que le pondrá tratamiento si padece amigdalitis.

Siempre será preferible consultar a un médico que emplear remedios caseros, pues éstos pueden suponer una pérdida de tiempo mientras el niño está siendo cada vez más atacado por la enfermedad, y una vez establecido el mal no tiene remedio.



Si el médico ordena la operación, no tratéis de perder tiempo pensando en que sólo con medicamentos se curará, pues la mejor forma de evitar que se infecten las amígdalas es suprimiéndolas, lo que hoy no supone ningún peligro y os dará la tranquilidad de saber que la única puerta por donde podrían penetrar tan graves enfermedades ha sido tapiada.

# INICIACION AL DIBUJO

Por  
JOSE LUIS DAVILA

## Jugar dibujando (Dedicado a los peques)

—Papá, píntame un perrito...

Difícil situación la de un padre, que no tiene del dibujo más conocimientos que los que pueda tener el arriba firmante de la teoría de la relatividad; ve con horror que su hijo le "larga" el lápiz y el papel con la ambiciosa pretensión de que le dibuje un perrito, o un gatito, o una casita... A los hijos, que hasta la pubertad confían ilimitadamente en los padres, a los que confieren poderes omnímodos, no hay que defraudarles nunca.

—Sí, hijo... ¡No faltaba más!

Y sin seguridad alguna, el papá intenta trazar, tras dudas y vacilaciones, una especie ignorada de perrito, algo bien diferente de lo que su retoño quería ver eternizado en el papel. Este es el motivo de nuestro trabajo de hoy: que se pueda afrontar airoso la difícil situación.

Comprendemos que la cuestión tiene algunos fallos. Por ejemplo: vuestro niño puede desear, en efecto, un perrito, y vosotros, elementalmente, podéis calmar su inquietud. Pero, ¿y si pide luego un león? Y si dibujáis el león, más tarde puede pedir —confiado ya en la ciencia y en el arte paternos— un elefante, o un toro, o un caballo o...

—¡Píntame un "hombre"! —ordenará.

Aquí viene el talento de cada cual para resolver la situación.

Y entremos ya en materia. Vamos a facilitar la tarea paterna —o materna, ¿por qué no?— con unos sencillos ejemplos a "nivel infantil", que os podrán sacar del

atolladero. Y no os olvidéis de una cosa. El niño siempre juega o quiere siempre jugar. Transformad su deseo en un juego más, y el resultado será estupendo. El viejo aforismo de "instruir deleitando" puede convertirse en "jugar dibujando"

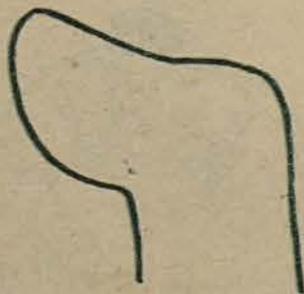
### PRIMER EJEMPLO: UN PERRITO

Vuestro peque, es muy frecuente esta petición, quiere, efectivamente, un perrito. Los canes ejercen sobre el niño una especie de atracción difícil de explicar. Atracción en la que, muchas veces, se entremezclan el miedo y el respeto.

Y comienza el juego. En lugar de afrontar la situación "de cara", acudid a este truco, legítimo y eficaz.

—Ven, hijo —pediréis—: trae tu dedito gordo. Aquí, ponlo aquí, sobre el papel. Dóblalo un poco... Verás qué perrito sale.

El niño, hipnotizado, alarga su mano y dobla el dedo. Entonces, vosotros, papás o mamás, pasáis la punta del lápiz a lo largo del contorno del dedo gordo infantil.



Aquí está el resultado. Y comienza inmediatamente la sorpresa y el juego. Con el lápiz, añá-

did el ojo, las orejas, la boca, los agujeritos del morro y cuantos detalles os dicte vuestra inspiración. Poco más o menos puede ser eso:

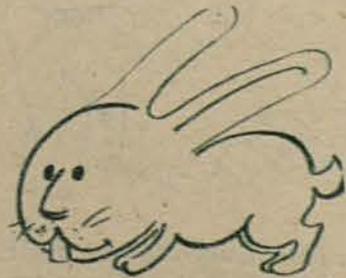


¿Qué tal, amigos? ¡Hala, a cosechar éxitos!

(El trazado grueso indica lo que se añade; el fino, el perfil del pulgar.)

### SEGUNDO EJEMPLO: UN CONEJITO

El simpático conejo, por su gracia de movimientos, por su agilidad, por los mil y mil relatos en los que es protagonista de aventuras y proezas, atrae también la atención del niño. El ejemplo anterior sirve también. Aquí, en vez de uno, hay que trazar el contorno de dos dedos: el meñique y el anular. Sobre esa base de arranque, añadid a gusto para que nazca gracioso, simpático y divertido, el leporido que deseaba ver el chaval.



### TERCER EJEMPLO: UN INDIO

El cine y, sobre todo, la televisión, ponen constantemente ante los ojos de los chavales narraciones de "cow-boys" y pieles rojas.

El indio es otro punto fuerte para su atención apasionada. Es, pues, probable, que vuestros hijos así, sin más, os ordenen:

—¡Píntame un indio con plumas!

¡Buen problema! Pero no os preocupéis. El ejemplo anterior, ampliado (aquí es la mano entera, abierta sobre el papel), resuelve elegantemente el problema.



Cuanto más abierta la mano, mejores resultados se obtienen.

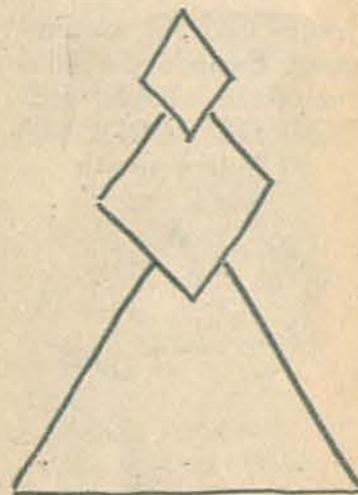
### CUARTO EJEMPLO: UNA MUJER

Una mujer. Nada más y nada menos que toda una mujer. Eso sobrepasa todas vuestras previsiones. No hay miedo, hombre.

—Te voy a pintar —diréis— una mujer de pueblo.

Nada más sencillo. Trazad —siempre a pulso, ya lo sabéis— un rombo (una de esas figuras geométricas que sir-

ven para dar calificación de las películas que proyecta la televisión). Debajo, otro rombo del doble tamaño que el anterior (pese a los dos rombos, es apto para menores). Bajo ellos, un triángulo equilátero (de tres lados iguales).



Acabado el trazado anterior, añadid dos "úes", dos vocales "U" a cada lado, y otras dos bajo la base del triángulo. Si queréis mejores resultados artísticos, poned flecos al mantón y unos dibujos a la falda y al pañuelo de la aldeana. Algo así:



¿Os parece bien?

Podríamos, hasta nunca acabar, seguir dando ejemplos para que vuestros chavales confirmen su confianza en las dotes paternales. Mas preferimos que seáis vosotros mismos quienes propongáis los temas.

# MAS DIBUJOS RECIBIDOS PARA EL CONCURSO



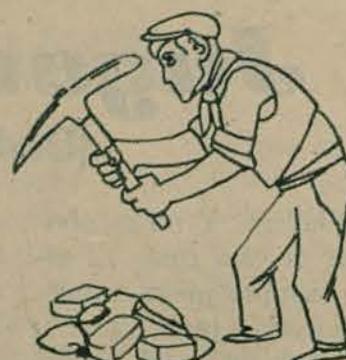
Jesús Curras Domínguez. Escuela de Alfabetización. SAN PEDRO DE SARDOMA (Pontevedra).



Julio Martínez Dávila. Escuela de Alfabetización. SAN PEDRO DE SARDOMA (Pontevedra).



Pablo Hergueta. ABENOJAR (Ciudad Real).



Fermin Fernández. ABENOJAR (Ciudad Real).



José Camacho. ABENOJAR (Ciudad Real).



Jorge Fernández González. Escuela de Alfabetización. SAN PEDRO DE SARDOMA (Pontevedra).



Antonio Rodríguez Rodríguez. Escuela de Alfabetización. SAN PEDRO DE SARDOMA (Pontevedra).



Francisco García Molina. ABENOJAR (Ciudad Real).



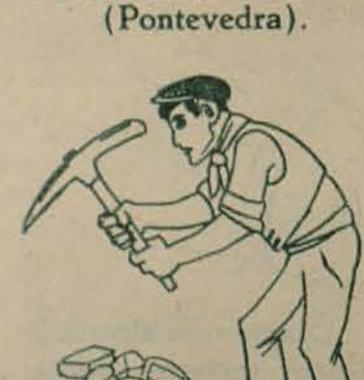
Toribio Fernández. ABENOJAR (Ciudad Real).



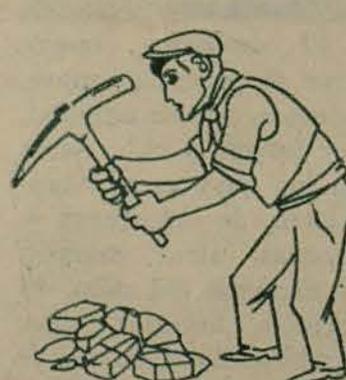
Tomás Fernández Zamora. ABENOJAR (Ciudad Real).



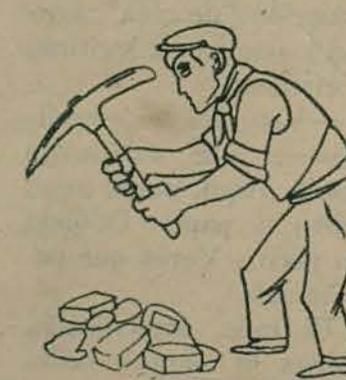
José Luis Osorio Jayanes. Escuela de Alfabetización. SAN PEDRO DE SARDOMA (Pontevedra).



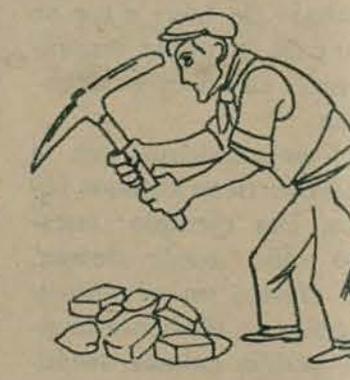
Eustasio Nieto. ABENOJAR (Ciudad Real).



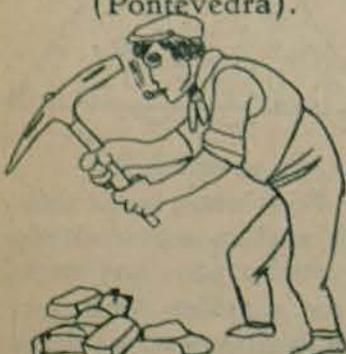
Delfín García Pérez. ABENOJAR (Ciudad Real).



Gabriel Montero. ABENOJAR (Ciudad Real).



Antonio Calvo Rey. ABENOJAR (Ciudad Real).



Enrique González Saínza. Escuela de Alfabetización. SAN PEDRO DE SARDOMA (Pontevedra).



Juan Montes Padilla. ABENOJAR (Ciudad Real).



José Luis Navas. ABENOJAR (Ciudad Real).



Eulalio Calvo Moreno. ABENOJAR (Ciudad Real).



Ángel Cordos Rey. ABENOJAR (Ciudad Real).

# MAS DIBUJOS RECIBIDOS PARA EL CONCURSO



Luis Benítez Gijón. San Sebastián, 7. DILAR (Granada).



Patrocinio Ortega. Placeta, 2. ARENAS (Málaga).



Antonia Bayó Prieto. Sargento Pino, 10. ALJARAQUE (Huelva).



Juan Cantero Magaña. Carrera de las Mercedes, 3. ALCALA LA REAL (Jaén).



Jenaro Rivas Fraga. Gueijas Beris. CERCEDA (La Coruña).



Juan Morales Cózar. FACINAS (Cádiz).



Inmaculada Fuensanta. Febrero Hernández. Guadalupe, 55. GUADALUPE (Murcia).



J. Luis López y Alfredo López. Carril de Llorca, 9. ADRA (Almería).



Juan Rosa Tejada. Pisos "Jesús Nazareno", bloque 10, piso 157. PUENTE GENIL (Córdoba).



Digna de la Riva Ochoa. VILLEL DE MESA (Guadalajara).



José Carmona López. Maestro Vilches, 46. FUENTES DE ANDALUCIA (Sevilla).



José Romero Flores. Sancho Dávila, 37. LA ALGABA (Sevilla).



Ramón Izquierdo Fernández. Plaza de los Mártires, 2. CALERA Y CHOZAS (Toledo).



Juan Caballero García. Queipo de Llano, 44. ALCUN DE ORTEGA (Granada).



Lucas Jiménez Pérez. Severino Aznar, 4, primero, primera. ALACUAS (Valencia).



Claudia Zamorano Vázquez. Sánchez Ortiz, 9. ALJARAQUE (Huelva).



Joaquín Garcés Cortés. Cerro, 3. UGIJAR (Granada).



Juan Ruiz Ruiz. Cuesta del Gato. AGREDA (Soria).



Andrés Riola Fragueta. Cedeira - Cervo. NEBRIL (La Coruña).



Antón Castillo Sánchez Caba, 11. ALBACETE

# PETICIONES, CONSULTAS Y RESPUESTAS

ANTONIO MOLTO PASTOR. Asilo-hospital de San Juan de Dios. Sala de San Rafael. MALVARROSA (Valencia).—Quiere un diccionario español.

LUIS BELTRAN GIJON. San Sebastián, 7. DILAR (Granada).—Pide un libro de pintura y dibujo.

ANGELES VEGA RAMOS. ATALAYA DE GUIA (Las Palmas de Gran Canaria).—Pide un transistor.

EDUARDO SAEZ MESA. Palma, número 21. VILLANUEVA DEL ARZOBISPO (Jaén).—Solicita una Historia de España.

MANUEL GONZALEZ LOPEZ. Rosa, 2. AYAMONTE (Huelva).—Pide una Historia de España.

ESTEFANA OLIVA GONZALEZ. CAMPILLO DE LA JARA (Toledo). Pide para ella y sus compañeras un misal, un libro de labores y un libro de bordados.

JOSE FERNANDEZ FERNANDEZ. Grupo escolar. CARTAMA (Málaga).—Pide una Historia de España.

ANTONIO ABEZAN FERNANDEZ. Cervantes, 24. ULEA (Murcia). Desea información sobre el curso acelerado de Mecánica.

*La Delegación de Sindicatos, de Murcia, podrá informarle ampliamente.*

DOLORES SANTANA GUTIERREZ. Cueva Grande. SAN MATEO (Las Palmas de Gran Canaria).—Pide un misal, un libro de cocina y otro de corte.

EMILIO GRANADOS. J. Marrón, número 37. BENAMEJI (Córdoba).—Desea correspondencia con chicos y chicas aficionados a la filatelia, para intercambio de sellos.

DOLORES BUJALDON POZO. Ebro, 15 Barrio de Torreforta. TARRAGONA.—Solicita una "Vida de Jesucristo" o un libro biográfico de santos.

ISIDRO GIRALDEZ. La Laguna, número 21. FUENTE PIEDRA (Málaga).—Pide un balón y botas para jugar al fútbol.

MARIA DEL PILAR CAMOTA. CERCEDA (La Coruña).—Pide camisetitas y pantalones para el equipo de alumnos de alfabetización del que es madrina.

GERTRUDIS MARTINEZ RODRIGUEZ. Generalísimo Franco, 21. JUZGAR (Málaga).—Pide un libro de corte y confección y otro de labores y bordados.

ISIDORO GONZALEZ BONILLA. Juan Barrán, 2. TABERNAS (Almería).—Pide un misal con la nueva liturgia, una colección del "Duende", un diccionario y un libro de corte y confección.

PAQUITA MEDINA GUTIERREZ. Carretera de Ronda, 10. SAN PEDRO DE ALCANTARA (Málaga).—Pide un libro de labores.

PILAR CAMINO SANCHEZ. Marqués del Duero, 23. SAN PEDRO DE ALCANTARA (Málaga).—Pide un método de francés o inglés.

ESCOLASTICA ALVAREZ PATTILLA. Plaza Mayor. ESCURIAL (Cáceres).—Pide un ejemplar de "La edad prohibida", de Luca de Tena.

ESTELA HERRAN CARRIEDO. Caño, 6. FUENTES DE NAVA (Palencia).—Insiste en que se le envíe la dirección de Miquel Aceves Mejías y quiere que se publique en ALBA, por si algún lector la sabe.

FACTOCH MOHAMED. Angulo, número 7. Barriada Príncipe Alfonso. CEUTA.—Pide dibujos para bordar.

ANTONIO GONZALEZ RAMOS. Avenida de España, 27. JABUGO (Huelva).—Pide un diccionario español.

PILAR AVILES. Travesía de Queipo de Llano. GENAVE (Jaén).—Pide un diccionario francés-español y un ejemplar de "Don Quijote de la Mancha".

FRANCISCO GINE ALTES. Alta, número 3. BATEA (Tarragona).—Desea que se le informe a dónde debe dirigirse en relación con los Centros de Formación Profesional Acelerada.

*La Delegación Provincial de Sindicatos de Tarragona podrá informarle ampliamente.*

ANTONIO HIDALGO GARCIA. Aguila, 19. FUENTES DE ANDALUCIA (Sevilla).—Un libro de lucha libre y correspondencia con chicas de dieciséis a dieciocho años.

ANTONIO LEON CARO. Nuestra Señora del Rosario, 14. FUENTES DE ANDALUCIA (Sevilla).—Un libro de lucha libre y correspondencia con chicas de dieciséis a dieciocho años.

JULIA PEÑALVER. Las Escuelas, número 4. MOTA DEL CUERVO (Cuenca).—Desea que se le informe sobre qué tiene que hacer para obtener el certificado de estudios de enseñanza primaria.

*La señora o señorita maestra de su pueblo podrá informarle.*

JOSE SISTE PENA. ORDENES (La Coruña).—Un libro de circulación.

LOLA ALCAZAR PEREZ. Galán Mendoza. OHANES (Almería).—Un libro de cocina.

NATIVIDAD PIQUER. San José, número 20. VALDEALGORZA (Teruel).—Un libro de bordados y de labores.

JOSE LUQUE. Fuente del Conde. IZNAJAR (Córdoba).—Un ejemplar de "Don Quijote de la Mancha".

CONCHITA MORENO MORALES. Grupo Generalísimo, bloque 11, número 4. TARANCON (Cuenca).—Una capa de torero y una guitarra (no eléctrica).

FRANCISCO JAVIER LEUNDA. Arrate Saleche. VIDANIA (Guipúzcoa).—Un estuche de dibujo, un libro de dibujo artístico, otro de dibujo lineal y papel para dibujar.

FRANCISCO RODRIGUEZ REYES. VALLE DE GUERRA (Tenerife).—Una enciclopedia de estudios primarios para obtener el certificado.

MANUEL VALDERRAMA. MILLAN. Galdós, 3. DOS HERMANAS (Sevilla).—Un diccionario español, un balón de reglamento y un libro de judo.

ALICIA MORILLAS. Campoamor, número 15. TORRENTE (Valencia).—Desea un libro con normas para adelgazar y otro sobre gimnasia.

## NOS ESCRIBEN LOS MAESTROS ALFABETIZADORES

**"LE ENVIO LA CARTA DE UNA ALUMNA QUE, A PESAR DE SU EDAD (65 AÑOS), ES LA QUE MAS HA DESTACADO EN LA ESCUELA"**

Adjunto le envío la carta de una de mis alumnas, que a pesar de su edad, más se ha destacado en la escuela.

Ella quiere que publiquen su carta, y yo le pido que sea cuando usted crea más conveniente.

Además, he acordado mandarle una foto en grupo, ella es la de la flecha, por si quiere publicarla o puede que la publiquen a ella sola.

Le pido me perdone por molestarle, pero sé de su amabilidad, y espero que me atienda como lo hizo en otra ocasión.

Felicitándole por su magnífica colaboración



en la Campaña, le saluda cordialmente,

**Olimpia SANCHEZ VILLENA**

Maestra de Alfabetización

PADUL (Granada)

*almeite*  
*Olimpia Sanchez*

**"TENGO CINCO HIJOS EN EL EXTRANJERO, Y POR FIN PUEDO ESCRIBIRLES. LLORARON DE EMOCION AL RECIBIR MI PRIMERA CARTA"**

*Agradecimiento a todos por la Campaña de Alfabetización.*

*Bendita sea la hora y quien inventó tan buena idea. Tantos analfabetos como había en España y ya estamos resucitando gracias a esta obra tan buena que han organizado.*

*Yo he sido madre de nueve hijos, y de ellos cuatro han servido a la Patria; ¡qué pena cuando llegaba una carta y no podía ni leerla! ¡Cuántas lágrimas he derramado por no poderles escribir!... Ahora tengo cinco hijos en el extranjero, y más pronto que recibo carta la tienen de camino. La primera que recibieron contestación de la mía, traía las manchas de las lágrimas, y la emoción de unos hijos de ver a su pobre madre que he conseguido mi mayor deseo. Deseo escribirles y estar junto a ellos aunque sea por unas palabras.*

*No quiero cansarles mucho, pero sí manifestarles el orgullo de toda España por sus gobernantes y dirigentes de la enseñanza. Por las autoridades de este pueblo granadino que tanto celo tiene porque aprendamos, y sólo queda decir algo, a la señorita Olimpia, que tanto ha trabajado, no tiene pereza ni de día ni de noche en su trabajo.*

*Les agradezco publiquen esta carta en el periódico ALBA que con tanto interés se espera en todos los rincones de España, y también esta servidora de ustedes, que tiene sesenta y cinco años y les saluda muy cordialmente.*

**Josefa MOLINA MALDONADO**

Generalísimo, 63  
PADUL (Granada)

*Josefa Molina Maldonado*

**"MIS MAS EXPRESIVAS GRACIAS POR LA COLABORACION QUE PRESTAN A LA GRAN TAREA DE ALFABETIZACION"**

Le doy mis más expresivas gracias por la colaboración que ustedes prestan a la gran tarea de alfabetización que venimos desarrollando en toda España; estoy muy satisfecha de mi insignificante labor, pues veo y me sirve de satisfacción, cómo se alegran mis alumnos, viendo que pueden por fin escribir una carta.

Su periódico es esperado en la escuela con el máximo interés, y ahora adjunto le mando algunas cartas de mis alumnos, sin corregir, pues también ellos quieren darles las gracias por su colaboración a la Campaña, también les voy a mandar una fotografía por si tuvieran a bien publicarla.



Gracias por todo, y suya s. s.,

**Avelina GARCIA BELTRAN**

Maestra de Alfabetización de Balboa  
VILLAFRANCA DEL BIERZO (León)

*Avelina Garcia Beltran*

# Vuestras cartas están aquí

## "En ALBA encontramos todo lo que queremos"

Somos un grupo de chicos denominados Los Dinámicos. Todas las quincenas leemos el periódico ALBA, y por ello decimos: "ALBA es el mejor periódico, pues en él encontramos todo lo que queremos, como noticias, pasatiempos y humor, etc."

Vicente M. ARNAU G.

Josefa Villanueva, 14  
RUBIELOS DE  
MORA (Teruel)

Vicente, M. Arnau

## "SOY UN ADMIRADOR DE ESTE EXTRAORDINARIO PERIODICO"

Tengo catorce años, vivo en Antequera (Málaga); estudio el curso de oficialía en la escuela profesional industrial García Gómez, de Antequera.

Soy un admirador de este extraordinario periódico como lo es ALBA; y quisiera dar mi mayor felicitación de parte de mis compañeros de clase y mía, a los señores editores de este periódico que tanto bien está haciendo a los cientos de analfabetos que en España existen, Dios quiera que con el tiempo esos cientos se reduzcan y en España no exista la analfabetización.

Un saludo de todos los alumnos de la Escuela Profesional Industrial.

Se despide atentamente, y s. s. s.

Francisco MARTIN  
Antequera (Málaga)

Francisco Martin

## "ME LEO "ALBA" DE PUNTA A RABO"

Gracias a la escuela de alfabetización hoy me encuentro orientado, cosa que me faltaba, pero es tanto el interés de mi maestro que me ha enseñado y está preocupándose por todo lo que nos puede ser práctico en la vida.

El periódico ALBA me encanta. Me lo leo de punta a rabo, y algunas veces me emociono leyendo algunos párrafos sentimentales.

Manuel SAAVEDRA LOZANO

San Sebastián, 49

CORTES DE LA FRONTERA (Málaga)

Manuel Saavedra Lozano

## "SOY UNA CHICA DE VEINTICUATRO AÑOS QUE, DESPUES DE TRABAJAR, VA POR LA NOCHE A LA ESCUELA"

Vivo en un pueblecito de las Rías Bajas, llamado Escarabote; está en la costa de la Ría de Arosa. Este pueblo se dedica a la pesca, y en su ría hay botes que son criaderos de mejillones que se trabajan en las fábricas de Escuris y Raveras.

La mayor parte de sus viviendas son nuevas. Sus hombres se marchan a navegar en mercantes y bacaladeras para ganar más dinero. Sus mujeres arreglan las casas, cuidan los niños y trabajan en las fábricas.

Aquí hay muchas escuelas ahora y ya no habrá más analfabetos. Yo quisiera aprender mucho en esta mi escuela de alfabetización, y cambio un saludo a todos los lectores de ALBA.

Soy una chica de veinticuatro años, que trabajo en la fábrica y voy a la escuela por la noche para aprender a escribir cartas y así poder escribirle a mi novio. Le agradecería me mandase algún libro de rimas o de lectura.

Gracias por todo. Le besa la mano su afectísima s. s.

Juana SANCHEZ LOPEZ

ESCARABOTE-BOIRO (La Coruña)

Juana Sanchez Lopez

## "UN VERDADERO MILAGRO: LA CREACION DE UNA REVISTA COMO "ALBA"

Siendo un asiduo lector de la revista ALBA, me he limitado a escribir la presente para felicitar a cuantas personas colaboran en ella. Gracias a tantos y tan buenos colaboradores, la revista se ha ganado la admiración de cuantos la han leído: tanto los de edades avanzadas, como la de los que aún son de corta edad, de ambos sexos. La creación de una revista tan sencilla, amena, interesante, ha sido un verdadero milagro.

Antonio GOMEZ  
GARCIA

Isabel la Católica, 52  
SALVALEON  
(Badajoz)

A. Gomez

## "SOY PASTOR Y LEO "ALBA" CUANDO ESTOY CON EL GANADO"

Estoy muy agradecido a su periódico ALBA. Yo soy pastor y lo llevo con el ganado y lo leo y me pongo muy contento, y estamos muy contentos de la señorita, porque cuando empecé a ir no sabía nada, y ahora ya aprendí mucho.

Se despide de ustedes,

Marcelino VILLAR

Escuela de Alfabetización

BALBOA - VILAFRANCA DEL BIERZO (León)

Marcelino Villar

## "LO QUE USTEDES ESTAN HACIENDO NO SE PAGARIA CON DINERO"

La verdad es que nunca pensé que tuviera tanta importancia ALBA. Ahora que lo sé les digo que es algo especial, un algo que es digno de admirar.

El trabajo que hacen ustedes con lo atentos que son con todos los que se dirigen a ustedes, que por lo que se ve no son pocos. Yo diría que por lo que están haciendo no se pagaría con dinero.

Reciba un cordial saludo de éste que les admira,

José Luis VAZQUEZ  
PRADO

PARGA-NOVALLO  
(Lugo)

José Luis Vazquez Prado

## "Me distraigo mucho con ALBA"

Estoy muy contento de su periódico ALBA; yo soy pastor y lo llevo con el ganado y me distraigo mucho, con su periódico me paso los ratos muy distraído, yo no sabía leer ni escribir, y ahora, gracias a la señorita maestra, he adelantado mucho. Yo soy de Balboa, y tengo quince años.

Bueno, sin más, que sigan mandando muchos periódicos, que me gustan mucho.

Ricardo BRAÑAS  
GUTIERREZ

Escuela de Alfabetización

BALBOA - VILAFRANCA DEL BIERZO (León)

Ricardo Brañas Gutierrez

# Vuestras cartas están aquí

## "CON "ALBA" SE APRENDE MUCHO"

Recibo ALBA desde el primer número y es un periódico que creo no hay a quien no guste, por él se aprende mucho.

¡Cómo me gustaría ver mi firma en el periódico, a mí que no hace mucho lo ignoraba todo!

Teógenes  
FERNÁNDEZ

Pabellón, 13. Segundo portal, tercer piso, derecha

OLLEROS DE SABERO (León)



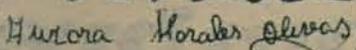
## "GRACIAS A "ALBA" Y A MI PROFESORA ME VOY SOLTANDO A LEER"

En primer lugar le diré que me encanta leer este gran periódico, porque toda su lectura es muy bonita, y gracias a él y a mi profesora, que pone mucho interés con todas, me voy soltando en leer, ya que nunca tuve ocasión de aprender, por tener que estar trabajando para ayudar a mis padres, pero gracias a esta gran labor de la Campaña de Alfabetización he podido conseguir lo que más deseaba en la vida, y cada día estoy más contenta.

Le saluda atentamente

Aurora MORALES  
OLIVAS

MELENARA - TEIDE  
(Las Palmas de Gran Canaria)



## "NOS GUSTA "ALBA" MAS QUE CUALQUIER OTRA PRENSA"

Nos dirigimos a usted por medio de estas letras por el gran éxito que tiene ALBA, somos dos chicos que nos encanta ALBA, en particular a mi amigo; no es decir que a mí no me guste, pero voy a referirme al otro día, nuestro profesor cuando llega ALBA lo reparte a los alumnos, y cuando salimos de clase mi amigo iba entusiasmadísimo leyendo, pero al volver una calle había un coche, se iba aproximando al coche y no lo veía, y yo le dije: "Pepe, ten cuidado que leyendo ALBA te vas a tragar el coche".

Nosotros deseáramos que esta carta fuera publicada en ALBA por las cosas que vamos a decir y a pedir: primero, a nosotros, de verdad, de corazón se lo decimos, ALBA nos gusta más que el "Oiga" y que otra Prensa; segundo, que toda España lea ALBA, pero que tenga cuidado con los coches. Nosotros deseáramos dos libros de tercer grado y también con chicas y chicos de quince años y que estén estudiando para sacar el Certificado de Estudios Primarios, prometemos contestarles a todos.

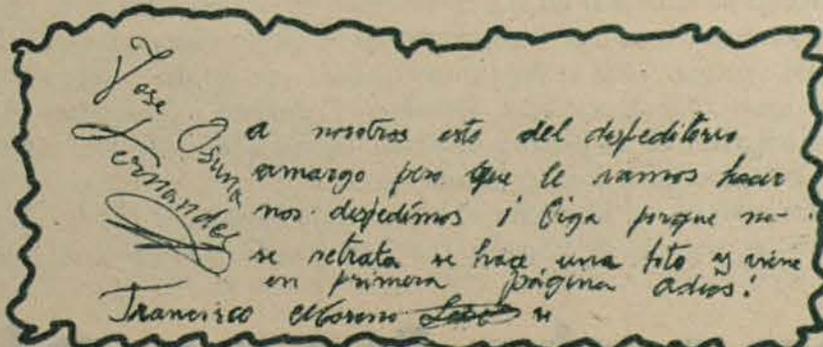
Sin más por ahora, nada más nos queda decirle y gritar con toda la fuerza de nuestras voces que aunque usted no lo oiga, lo dice toda España: "¡Viva el periódico ALBA y su director!", A nosotros, esto de la despedida es amargo, pero qué le vamos a hacer, nos despedimos. Adiós.

Francisco MORENO LOPEZ y

José OSUNA FERNANDEZ

General Armero, 97

FUENTES DE ANDALUCIA (Sevilla)



Jose Osuna y Francisco Moreno Lopez nos despedimos i Oiga porque no se retrata se hace una foto y viene en primera pagina adios!

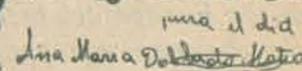
## "DESDE QUE INVENTARON EL "ALBA" SE MUCHAS COSAS NUEVAS"

Estoy muy agradecido a ALBA, desde que inventaron el ALBA sé muchas cosas nuevas que estoy a leer y escribir que estaría muy agradecida que me mandaran un ALBA y aprender cosas mejores, todo lo que quisiera que me mandaran un ALBA, que soy una niña que estoy en la escuela de los analfabetos, y tengo cinco hermanos, y estoy sin madre que hace un año que se murió, y tengo trece años y yo soy la que sé más, así que me manda un ALBA que enseñe a mis hermanos a ser hombres para el día de mañana, y que soy,

Ana María DOBLADO  
MATEO

Caleta, 42

CUEVAS BAJAS  
(Málaga)



## "HAN TENIDO EL EXITO MAS GRANDE QUE SE PUEDE IMAGINAR"

No se puede imaginar cómo se celebra, sobre todo en las aldeas, la llegada de la revista ALBA. Han tenido el éxito más grande que se puede imaginar.

Atentamente le saluda

Enrique GARCIA  
SOLANA

Mayor, 8

MUNERA (Albacete)



# el hombre hace deporte. por Alberto Amorós

## ¡HA VUELTO LA LIGA!

### MADRID, ATLETICO DE MADRID, ZARAGOZA Y BARCELONA, FAVORITOS

Ha comenzado el Campeonato Nacional de Liga, en el que este año se prevé una fortísima lucha entre cuatro grandes favoritos: Real Madrid, Atlético de Madrid, Zaragoza y Barcelona. De estos cuatro, el Atlético se apuntó en la primera jornada el mejor resultado, al empatar a dos goles con su más encarnizado rival, el Zaragoza, en el campo de éste.

El calendario señala para las tres próximas jornadas los siguientes partidos:

# 2

### NOTICIAS DE BOXEO

★ El italiano Tommaso Galli se proclamó en San Remo nuevo campeón de Europa del peso gallo al vencer por puntos a nuestro compatriota Ben Ali, quien no mereció perder su título. Hubiera sido más justo un resultado nulo.

● El 1 de octubre se celebrará en Roma el combate entre el español Folledo y el italiano Benvenuti por el título europeo de los pesos medios, vacante por la retirada del húngaro Laszlo Papp.

En caso de vencer Folledo, disputará al norteamericano Giar-dello el título mundial de su peso.



Día 12 de septiembre. Córdoba-Sevilla; Bets-Real Madrid; Español-Zaragoza; Mallorca-Las Palmas; Atlético de Madrid-Elche; Valencia-Málaga; Sabadell-Barcelona y Pontevedra-Atlético de Bilbao.

Día 19 de septiembre. Elche-Español; Málaga-Córdoba; Atlético de Bilbao-Valencia; Real Madrid-Pontevedra; Mallorca-Sabadell; Las Palmas-Zaragoza; Barcelona-Bets y Sevilla-Atlético de Madrid.

Día 26 de septiembre. Córdoba-Atlético de Bilbao; Pontevedra-Barcelona; Las Palmas-Sabadell; Español-Sevilla; Bets-Mallorca; Zarago-

za-Elche; Atlético de Madrid-Málaga y Valencia-Real Madrid.

Comenzó la pasión en los campos de fútbol españoles. Ahora, a esperar el desarrollo de las treinta jornadas de la Liga.

### TRES TROFEOS PARA LOS EQUIPOS ESPAÑOLES

Tres trofeos han obtenido últimamente los equipos españoles de fútbol. En Casablanca (Marruecos), el Atlético de Madrid se adjudicó el trofeo Mohamed V al vencer en la final al Partizán yugoslavo por un rotundo 5-0.

—En Cádiz, el Zaragoza ganó el Trofeo Carranza con su brillante triunfo en la final sobre el Benfica, de Lisboa (3-2).

—En La Coruña, el Atlético de Madrid obtuvo por segunda vez el Trofeo Teresa Herrera al vencer al Vitoria, de Setúbal (Portugal), por 2-1.

### ESPAÑA, SUBCAMPEON MUNDIAL DE CICLISMO CONTRA RELOJ

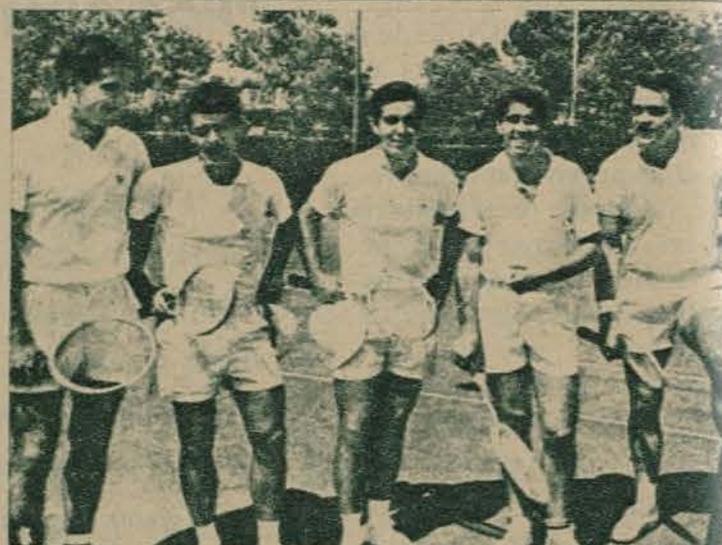
En los Campeonatos Mundiales de Ciclismo celebrados en San Sebastián, España se clasificó en segundo lugar en la etapa contra reloj, por equipos, para aficionados. Italia revalidó su título mundial, con sólo 27 segundos de ventaja sobre el conjunto español, que estaba integrado por López Rodríguez, Mariano Díaz, Domingo Perurena y José Manuel Lasa.

Participaron en la prueba veintiún equipos, uno de los cuales, el de Venezuela, se retiró a los 55 kilómetros.

Italia invirtió en la vuelta al circuito de Lasarte 2 horas, 22 minutos y 3 segundos, seguida de España, con 2 horas, 22 minutos y 30 segundos.

## UN GRAN TRIUNFO DEL TENIS ESPAÑOL

### ELIMINO A ESTADOS UNIDOS EN LA FINAL INTERZONAS DE LA COPA DAVIS



Equipo español de tenis que tan brillante triunfo obtuvo sobre el norteamericano:

La famosa Copa Davis, de tenis, ya tiene un finalista interzona: España. Nuestro equipo, formado por el gran campeón Manolo Santana y sus compañeros Gisbert, Arilla y Couder, se apuntó en Barcelona un triunfo sensacional, que ha conmovido a todo el mundo, al eliminar al potente conjunto norteamericano, en el que figuraban los célebres jugadores Ralston, Froehling y Graebner. El encuentro de dobles entre Santana y Arilla, por España, y Ralston y Graebner, por Estados Unidos, duró tres horas menos

cuarto y constituyó un emocionante espectáculo, en el que finalmente se impuso, frente a la técnica norteamericana, el esfuerzo, el tesón, la capacidad y la furia de nuestros representantes.



La eliminación de Estados Unidos, primerísima potencia del tenis mundial, ha sido la noticia bomba de este verano en el ámbito deportivo.

# ... y el deporte hace al hombre

**ES DE POLA**  
y se llama  
**CARLITOS**

**UN NIÑO ASTURIANO ES EL MONTAÑERO MAS JOVEN DE ESPAÑA: SEIS AÑOS**

Ha escalado el famoso Naranco de Bulnes, de 2.159 metros de altitud

**UNOS METROS ANTES DE LA CIMA SE PUSO A LLORAR**

El más inaccesible de los picos montañosos de Asturias, el famoso Naranco de Bulnes, a 2.159 metros de altitud, ha sido escalado por un niño de seis años: Car-

la mano de su padre, gran entusiasta del montañismo, ha recorrido casi todas las montañas asturianas. Hace unos días subieron los dos hasta la cumbre

de Peñaubiña, hazaña que fue comentada por todos los periódicos.

En cuanto a la ascensión del Naranco de Bulnes, muy cerca de Oviedo, la realizó el intrépido niño formando parte de una cordada con otros cuatro montañeros. Tardaron cuatro horas, y en los últimos metros, poco antes de llegar a la cima, ante las dificultades de la prueba, el muchacho rompió a llorar. Por unos momentos perdió la serenidad, pero en seguida, con las



El precoz alpinista, en plena escalada del pico de Peñaubiña.

palabras de ánimo de su padre, que era uno

de los acompañantes, supo sobreponerse y

culminar la proeza, con la que seguramente ha establecido una marca difícil de superar.

El descenso lo hicieron de noche y bajo una lluvia torrencial. Carlitos y sus compañeros durmieron en una cabaña que encontraron vacía. Al día siguiente regresaron a Pola de Lena, donde el montañero más joven de España, y quizá del mundo, sigue correteando entre montañas de carbón, sin dar importancia a su hazaña, porque los niños tienen la suerte de no conocer la vanidad del triunfo.

Nuestro país tiene en este muchachito asturiano todo un futuro "as" de este difícil deporte que es el alpinismo.

**UN INVALIDO, PEDRO ARMANDO FERNANDEZ, INTENTARA ESCALAR EL MONT-BLANC**

**SIN UNA PIERNA, PRACTICA EL ALPINISMO DESDE HACE TRES AÑOS**



4.800 metros de altitud, es el pico más elevado de toda Europa.

Pedro Armando —falta de una pierna desde los ocho años— ganó hace poco el premio "Operación Dulcinea", galardón otorgado a la intrepidez juvenil: cien mil pesetas, dinero que ahora le permitirá arros-trar la aventura de la escalada del Mont-Blanc, en los Alpes franceses. El audaz alpinista es un joven tímido, serio, alto. Es de San Sebastián, en cuya ciudad, en octubre de 1949, fue arrollado por un tranvía al salir del colegio y tuvieron que amputarle una pierna. Mas, a pesar de su invalidez, es un gran entusiasta del montañismo, deporte que practica desde hace tres años.

No cabe duda de que la fe mueve montañas. Y en el caso de Pedro Armando, no solo las mueve, sino que también las escala.

Otro intrépido alpinista español —e inválido por añadidura—, Pedro Armando Fernández, se propone escalar el Mont-Blanc, que con sus

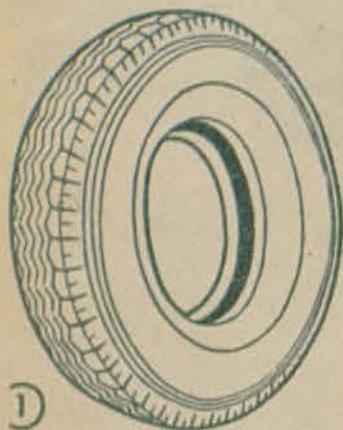
litos Castañón Madera, sin duda el más joven alpinista de España.

El precoz y valentísimo montañero —un niño rubio, de ojos azules, ve mal de uno de ellos porque cuando empezaba a dar los primeros pasos una pedrada estuvo a punto de dejarle ciego— es hijo de un minero de Pola de Lena (Asturias). Tiene varios hermanos mayores, uno de los cuales, Luis, el primogénito, ya escaló también el Naranco cuando tenía diez años de edad. Hasta hace poco era el montañero más joven de España, título que ahora pasa al pequeño.

Carlitos, siempre de

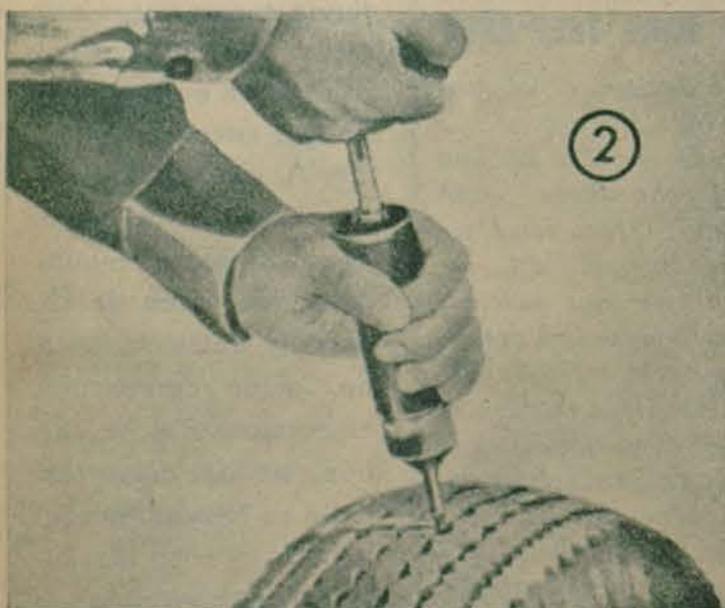
# BREVE CURSO DE CONOCIMIENTOS CASEROS

Y vamos con el último artículo de la serie dedicada a los neumáticos de las ruedas de los vehículos, que durante tres quincenas consecutivas te he venido explicando.



Antes de entrar en materia he de hacerte una observación que deberás tener en cuenta a la hora de reparar la cubierta de una rueda.

¿Recuerdas que en el primer artículo de esta serie te dije, al explicarte la rueda, que, entre otras muchas cosas, se



componía esencialmente de cámara y cubierta? Pues bien, ahora voy a ampliarte aquellos conocimientos con una excepción. Esto es:

## COMO SE REPARAN LOS AGUJEROS A LAS CUBIERTAS

existen neumáticos que no tienen cámara, por lo que el interior de la cubierta está constituido de tal forma que el aire queda contenido en su interior sin necesidad de aquélla. ¿Comprendido?

Bien, hecha esta observación, vayamos a lo que es motivo fundamental de nuestro artículo.

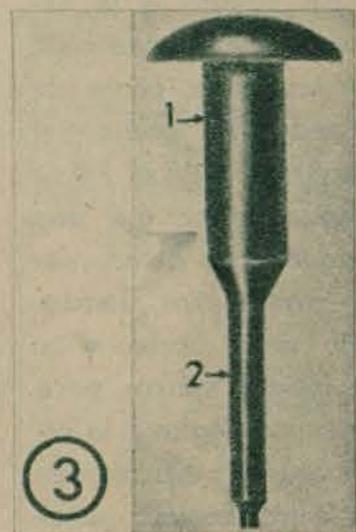
¿Te acuerdas cómo son las cubiertas? Refresca la memoria mirando detenidamente la figura 1.

En un tanto por ciento muy elevado de las averías por pinchazo, la culpa la tiene un objeto del exterior que, atravesando la cubierta, llega hasta la cámara, ocasionando semejante

trastorno. Pues, bien, según el tamaño del objeto, así será el agujero que resulte en la cubierta, y, por tanto, según esta medida será tam-

bién distinto el procedimiento a emplear para su reparación.

Así, cuando éstos sean de un diámetro inferior a 1,5 mm., para



repararlo bastará que inyectes en el agujero pasta especial de caucho para taponar, por medio de una bomba especial. Fíjate en la figura 2. Esa es la forma de hacerlo.

Para realizar esta operación no es necesario desmontar la rueda, tan sólo desinflar un poco la cámara, limpiar bien con disolvente y un raspador el lugar donde se halle el pinchazo y después, aplicando la boquilla de la bomba fuertemente sobre el agujero, llenas éste de la solución de caucho para taponar, dejándolo secar durante unos quince minutos, y a continuación, inflando la rueda con su cantidad normal de aire.

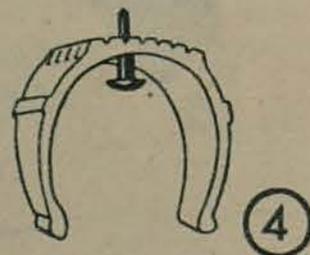
En cambio, para re-

parar agujeros de un diámetro superior a 1,5 mm. e inferior a 5 mm., el procedimiento más común es el de colocar en éstos un tapón especial de goma vulcanizada (figura 3), de la misma calidad que la de la cubierta.

Observa que lo que podríamos llamar cuerpo del tapón, tiene dos grosores que te señalo con los números 1 y 2.

Pues bien, en el caso de agujeros pequeños sólo introducirás en ellos el cuerpo número dos y en los de mayor tamaño el cuerpo número uno, hasta la cabeza.

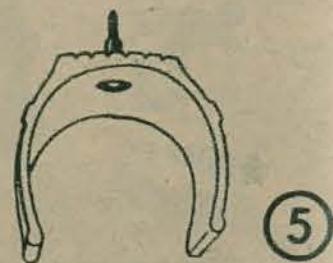
¿Cómo deberás colocar estos tapones? Bastará que te fijes en las figuras 4 y 5 y ya te darás una idea bastante aproximada de la operación. Sigue estas normas:



Primera.—Los tapones los colocas desde dentro hacia fuera, después de haber limpiado y rascado la superficie interior del agujero y aplicando la disolución de caucho para pegar.

Segunda.—Una vez colocado el tapón, cortas el sobrante en el exterior a nivel del dibujo de la cubierta, procurando no estirar éste al cortarlo.

Como detalle curioso he de decirte que en el caso del agujero de gran tamaño (nunca superior a 5 mm.) no existe problema al cortar la parte sobrante del tapón, porque la cabeza del mismo, que es la



que tiene contacto con la cámara, queda completamente adosada a las paredes interiores de la cubierta. Sin embargo, en el caso de la figura 4, ya presenta más dificultad, por lo que deberás cortar también la parte interior del remache, poniendo en la operación mucho cuidado, ya que podrías arrancar la parte que debe obstruir el agujero en cuestión.

Y esto es todo, querido lector. Hasta dentro de quince días, un cordial saludo de CEAC.

(Datos obtenidos del Curso de MECANICO DE AUTOMOVILES DE CEAC.)

**El perro y el conejo**  
 (FÁBULA DE ESOP)  
 ADAPTACIÓN: G. ALCALDE  
 DIBUJOS: CRUZ DELGADO

SOY UN TIPO PELIGROSO, DE ESO NO ME CABE LA MENOR DUDA. ¡EJEM!

¡HUYE DE MI, INSIGNIFICANTE CRIATUREJA! JE JE. SOY EL AMO, NO HAY QUIEN ME TOSEA.

¡HUMM...! ME MOLESTA ESE TIPO PRESUMIDO. VOY A DARLE UNA LECCIÓN.

¡VEN AQUÍ SITE ATREVES, FANFARRÓN!

¡GRR, CON QUE FANFARRÓN, EH! ¡TE VOY A ENSEÑAR LOS COLMILLOS, GALLINA!

¡COLMILLOS! NO ME HAGAS REIR, SI PARECES UNA ABUELITA.

¡RECÓRCHOLIS! PUES ES VERDAD, YA NO ME ACORDABA QUE TENÍA MI DENTADURA POSTIZA EN EL BOLSILLO.

¡GRRRR! ¡ATIZA!

¡GRRR! VEN AQUÍ, ¡COBARDE!

BU, BU, BUENO, MUCHO GUSTO. ¡EH! TENGO PRISA UD. DISPENSE ERA UNA BROMITA. ¡SOCORRO!

¡PLAAF!

LOS PRESUNTUOSOS QUE INTENTANDO DENIGRAR A OTROS MÁS PODEROSOS QUE ELLOS, RETROCEDEN BRUSCAMENTE CUANDO ESTOS LES HACEN FRENTE.

CRUZ DELGADO

# LA VIDA, en 7 imágenes

## TRES MONUMENTOS



Imagen de la Virgen de las Nieves, que será enclavada en el pico del Veleto (Sierra Nevada), a más de tres mil metros de altitud. Mide casi tres metros de altura.



En Triacastelo (Lugo) ha sido inaugurado este sencillo y artístico monumento en honor del peregrino.



Monumento al gaitero gallego, inaugurado en una montaña de Ribadeo (Lugo). Está labrado sobre granito de la región.



## CASA REGALADA POR EL CAUDILLO

El ex combatiente sevillano don Angel Lozano Navarro, acompañado de su esposa y sus quince hijos, a quienes el Caudillo ha regalado una casa en Morón de la Frontera, pueblo donde residen.

## HUYERON DE BERLÍN

Heinz Holzapfel, con su hijo Gunther, muestra el artilugio mecánico por el que escaparon con toda su familia del Berlín oriental. Se trata de una roldana de la que pende una especie de cinturón por el que se desliza r o n descolgándose desde un edificio situado en la f r o n t e r a hasta el Berlín occidental.



## CUADRUPLE CUMPLEAÑOS

Han cumplido nueve años de edad las cuatro famosas mellizas de Socuellamos (Ciudad Real): María José, Amelia, Aurora y Conchita Fernández. Las cuatro niñas, que aparecen con sonrisa de felicidad, ingresarán en el próximo curso en un colegio de Barcelona para iniciar sus estudios de bachillerato que les costea una empresa de aquella capital catalana.

## "MISS UNIVERSO"



Apasra Hongsakula, tailandesa, proclamada "Miss Universo".